

# EL DIARIO DE AVILA

Miércoles, 13 de agosto de 1986

Director: José Manuel Serrano Alvarez

Precio: 50 pesetas

## Arden 40 hectáreas en el término de Guisando

Hacia las ocho de la tarde de ayer martes se inició un incendio en el Monte de Utilidad Pública número 10 del término municipal de Guisando en el que han ardido unas 40 hectáreas de pinos y pastos. Según nos informaron en el Ayuntamiento de la localidad afectada, en la extinción del mismo han participado unas 20 cuadrillas de los pueblos limítrofes así como vecinos de los mismos. También han participado en las labores de extinción del incendio dos avionetas del campo de La Iglesiasuela y un helicóptero con base en el Puerto del Pico; además, en la mañana de hoy, han intervenido dos hidroaviones de ICONA.

A las nueve de esta mañana el incendio estaba controlado aunque no apagado; seguían ardiendo algunos pinos y piornos en la parte alta del monte mientras que en la parte baja estaba apagado. Aún es pronto para valorar los daños que este incendio ha producido; pero evidentemente serán muchos. Los posibles motivos del siniestro no se conocen tampoco, aunque en el Ayuntamiento de Guisando apuntaban la posible intencionalidad del mismo.

Además, en la jornada de ayer se produjeron otros cuatro incendios de escasa consideración: en una finca particular en el término de Candeleda ardió una hectárea de frutales; en otra finca particular en Barco de Avila se quemaron 2.000 metros cuadrados de pasto; en la Dehesa de Yonte, en el término de Avila, ardieron cuatro hectáreas de pasto y, por último, en una finca particular de Gavilanes se quemaron 90 metros cuadrados de pasto.

Por decreto del alcalde en funciones, Luis Duque

## Cambios en el tráfico rodado en Avila

El alcalde accidental del Ayuntamiento de Avila, Luis Duque Alegre, va a firmar, a primeras horas de esta tarde, un decreto por el que se modificarán varios aspectos de la circulación en la Capital y que, en algunos casos supondrán una vuelta a la situación anterior a la última remodelación. Junto a ello, este periódico ha podido saber que se incluirán una serie de normas sobre el empleo de la grúa municipal para que su uso se limite a casos en los que verdaderamente sea necesaria su actuación.

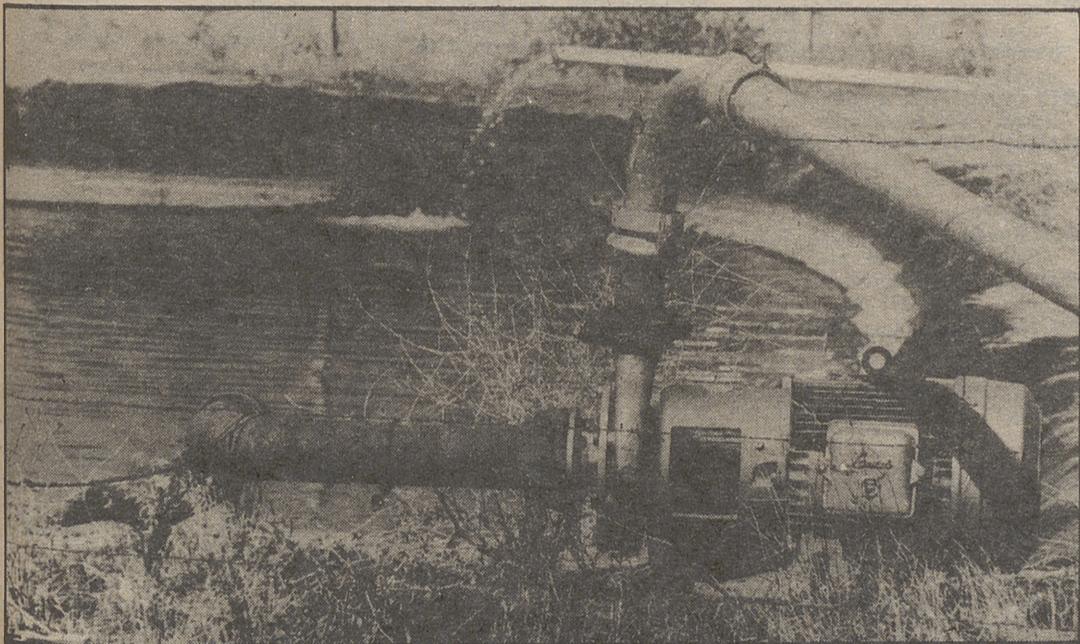
La firma del decreto se ha retrasado porque Luis Duque ha querido informar de su decisión —para la que cuenta con el apoyo de todos los miembros de la Coalición Popular en el Ayuntamiento, incluido el alcalde, Mario Galán, que la dio por teléfono desde el lugar en que pasa sus vacaciones, a todos los grupos municipales. Ayer se reunió con Luis Lozano, del CDS, y Enrique Ventero, del grupo independiente. Para la una y media de hoy tenía previsto celebrar una reunión informativa con el responsable del área de Tráfico, Jesús del Ojo,

para darle a conocer esta iniciativa de la Alcaldía.

Este decreto tiene como medidas que se tomarán rápidamente la apertura al tráfico de la calle que va desde la plaza del Teniente Arévalo a la plaza de la Fruta, con posibilidad de aparcamiento en la zona; apertura al tráfico de la calle de los Leales en dirección a la plaza de Nalvillos y calle doctor Lobera en dirección a Eduardo Marquina; apertura de la calle de Santa Catalina, que es el tramo que va desde la plaza del doctor Benigno Velázquez hasta Eduardo Marquina,

donde actualmente hay un bolo que impide la circulación; autorización del aparcamiento en la acera central del Mercado Chico; autorización del aparcamiento en la curva situada junto al Mercado Grande, en la acera de enfrente de la iglesia de San Pedro, y aparcamiento de autocares junto al arco de San Vicente y Cerro de la Mula y en la calle de San Segundo, desde la confluencia con la calle de Eduardo Marquina hasta la de Los Leales, para permitir la proximidad de éstos al centro de la ciudad y a algunos hoteles.

Estas medidas, que se toman de forma provisional hasta que finalice el estudio de la Dirección General de Tráfico podrán incluir la recogida y dejada de viajeros en hoteles del centro, siempre que fuera físicamente posible el paso de los vehículos por las calles.



Ocho mil metros cúbicos diarios de agua proporcionan a Avila los sondeos.

LUMBRERAS

## 54 millones de pesetas, gastadas para la captación de aguas en la Capital

Alrededor de 54 millones de pesetas ha costado la nueva captación de aguas para la capital, incluyendo los cuatro sondeos realizados, tuberías, electricidad, motores, etc., según cifras facilitadas a EL DIARIO DE AVILA por el teniente de alcalde y alcalde en funciones, Luis Duque Alegre.

Con las nuevas captaciones, se dispone de un caudal, en la zona del Adaja, de más de 8.000 metros cúbicos por día, según el concejal de Aguas, Santiago Gutiérrez de la Peña, que unidos a los 4.000 que se reciben del Voltoya, cubren las necesidades de suministro, en las actuales condiciones y manteniendo las mismas restricciones. No obstante, responsables y técnicos municipales deciden hoy, si con los pozos y sondeos

abiertos es suficiente o se precisa hacer otros nuevos. La media de agua conseguida en estos sondeos, incluyendo los tres existentes anteriormente, que fueron arreglados y puestos en funcionamiento al mismo tiempo que las restricciones, es de 12 litros por segundo. Para hacer llegar el agua desde las perforaciones nuevas hasta los pozos del Adaja se han empleado 2.600 metros de tubería.

PAGINA 4

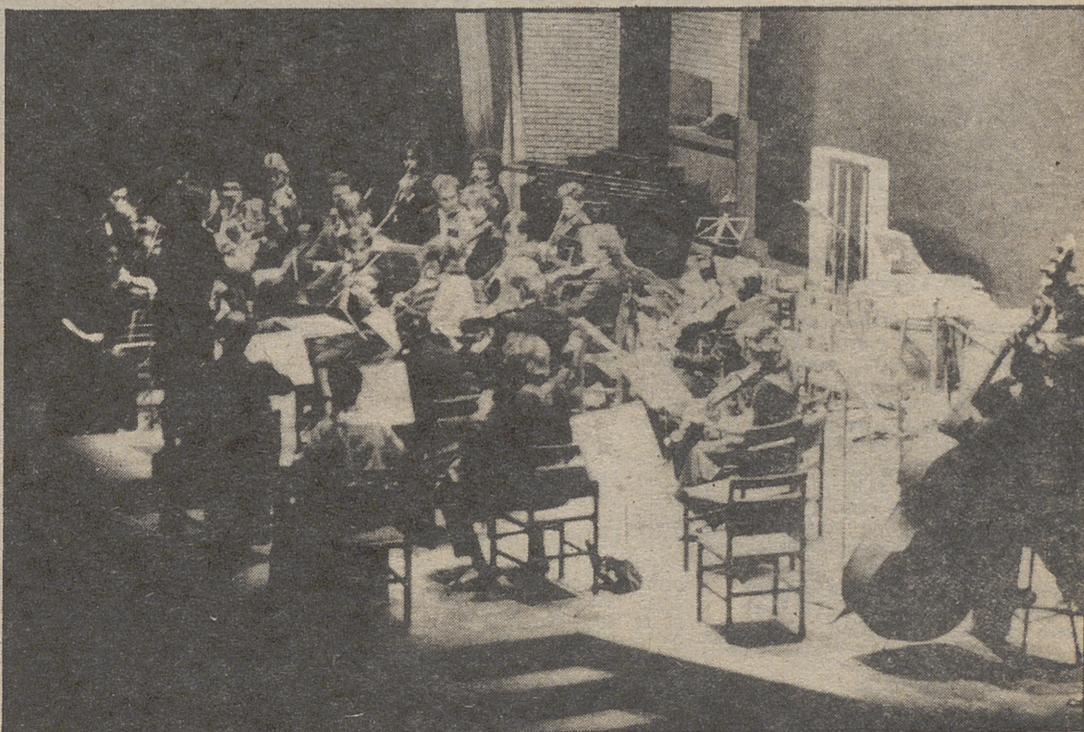
## Más de setecientas personas escucharon a la orquesta Ciudad de Valladolid

Más de 700 personas escucharon y aplaudieron largamente, anoche, en el Auditorio de la Escuela Superior de Policía de Avila, a la orquesta Ciudad de Valladolid, en un futuro concierto de Castilla y León, que ofreció un gran concierto, basado en las obras "Oración del Torero", de Turina; "Sinfonía número 8", "Le Soir", de Haydn y "El Amor Brujo" de Falla, a la que después añadirían, ante los insistentes aplausos del público, "La Farruca", de "El sombrero de tres picos", de Falla.

El concierto fue de una gran calidad, mostrando sus jóvenes componentes conjunción, concentración en los temas y gran belleza, bajo la batuta del director titular, Luis Remartínez, sobrio, intelectual e inspirado. Los aplausos del público y las felicitaciones al director y componentes de la orquesta, fueron totalmente merecidos. A la buena audición contribuyó, la calidad del Audi-

torio de la Escuela de Policía con capacidad para mil personas, abierto por primera vez en un acto público a los abulenses. "Me ha sorprendido su acústica —manifestó a este periódico al término de la actuación, Luis Remartínez— tenía miedo por la moqueta; pero al no ser extremadamente seca, la audición resulta buena. Es una buena sala para trabajar en ella".

PAGINA 5



La orquesta Ciudad de Valladolid actuó en el auditorio de la Escuela General de Policía.

LUMBRERAS

# Agenda

**Mañana jueves, día 14**

## SANTORAL:

Ss. Maximiliano Kolbe, Eusebio, cfs., Betario, Calixto, obs., Eglón, Félix, Juniano, Marcelo, Rivoeno, Ursicino, mrs.; Verenfrido, cfr.; Atanasia, vda.

Misa: De S. Maximiliano (M.O.)  
Sol: 5,42 a 19,15. Luna: 15,0 a 0.  
Luna llena el 19 en Acuario.

## FARMACIAS

Miércoles, día 13. Don Teodoro Aparicio Gutiérrez. Avda. de José Antonio, 18. Teléfono 220196.

Jueves, 14. Don Luis Guerras Madrid. Avda. de Portugal, 1. Teléfono 211534.

## CARTELERA

TOMAS LUIS DE VICTORIA (Teléfono 22 00 20). 8,15 y 11: "COBRA, EL BRAZO FUERTE DE LA LEY". (Mayores de 18 años).  
—ULTIMO DIA—

## BINGOS:

Casino Abulense.—Abierto todos los días de 7 tarde a 3 de la madrugada. Vísperas de festivos de 7 a 3,30.

OFRECIDA POR



**CHOCOLATES  
CAFES**

Pº Don Carmelo, 26  
Telf.: 22 05 91

## O.N.C.E.

**DIA 12 DE AGOSTO**

100.000 pesetas al número 4294.  
1.250 pesetas al número 4293.  
1.250 pesetas al número 4295.

**TERMINACIONES**

294: 5.000 pesetas.  
94: 500 pesetas.  
4: 50 pesetas.

## RADIO

**RADIOCADENA ESPAÑOLA**

00,00: Música en compañía. 06,00: Las claras del día. 07,00: La voltereta. 08,00: Deportivo. 08,30: España en cadena. 09,00: Objetivo: Hora 13. 13,00: Regional informativo. 13,15: Noticias en Avila. 13,30: El rincón de la gloria. 14,00: Diario hablado. 14,30: Micrófono deportivo. 15,00: Top 70. 16,00: Así, simplemente. 17,00: Nadie es profeta en su tierra. 18,00: Las tarde de Radiocadena. 18,30: El nuevo pop español. 19,00: Con burbujas. 20,00: La hora deportiva. 21,00: El clavel y la copla. 22,00: Mañana ya verás. 23,45: Boletín informativo de RCE.

**ANTENA 3**

00: Supergarcía en la Hora cero (José María García). 1,30: Polvo de Estrellas (Carlos Pumarés). 4: Los 33 de Antena 3, con Gomaespuma. 5: Repetición de Supergarcía en la Hora Cero. 6,30: El primero de la mañana (Antonio Herrero). 8,30: Viva la Gente (Jesús Herminda/Luis Vicente Muñoz). 15: Crónica 3 (Julián Nieto). 15,30: Las tardes de Antena 3 (Miguel Ángel Nieto). 19: Antena de Castilla y León (Federico Gallego). 20: Los 33 de Antena 3. Especial Gomaespuma. 22: La salud es lo que importa (M.ª Luz Muñoz). 23: Hora cero (Miguel Ángel García Juez).

**RADIO 80**

24 horas de la mejor música en estéreo, con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

## EL TIEMPO

### Sin cambios importantes en las temperaturas

Continúan las bajas presiones relativas dominando la atmósfera peninsular, con un seno de bajas presiones penetrando por el sur de la Península. El extremo de un frente frío rozará a última hora el norte de Galicia. La circulación en niveles altos es débil a moderada del Oeste en la mitad norte y débil en la mitad sur. En superficie, la circulación es prácticamente nula. Lo más destacable será el ascenso térmico lento, pero continuo, que se inicia en la mitad sur.

Castilla-León. Cielo casi despejado en toda la región. Vientos prácticamente en calma. Se formarán calimas en las horas centrales del día. Sin cambio en las temperaturas. Máximas de 33º y mínimas de 12º.

Nos disponemos a cruzar la mitad del mes con un tiempo muy agradable en todas nuestras costas. La subida de las temperaturas, unido a las condiciones favorables del mar, harán de los próximos días los más apropiados para disfrutar del mar.

Hoy, tanto las costas cantábricas y gallegas, como el litoral mediterráneo y golfo de Cádiz gozan de condiciones muy favorables para la práctica de deportes náuticos. Las brisas costeras suaves dificultarán la navegación a vela, pero harán las delicias de los submarinistas y demás amantes del mar.

Las temperaturas extrema de Avila han sido:  
Máxima: 29,0º;  
Mínima: 8,6º.

## MUSEOS

- Museo Provincial. Plaza de Nalvillo, 3. Teléf.: 211003. Abierto de martes a sábados, de 10 a 14 y de 17 a 19. Domingos, de 10 a 14. Biblioteca, los mismos días a las mismas horas. Entrada al Museo: precio 200 pesetas; gratuita, mostrando el D.N.I.
- Museo Oriental de Padres Dominicos (Convento de Santo Tomás) Plaza de Granada, 1. Teléf.: 22 04 00. Figuras de marfil, cuadros, tapices, etc. de Extremo Oriente. Todos los días, de 10 a 13 y de 16 a 19. Entrada: 50 pesetas.
- Museo de la Catedral: Laborables: Invierno, de 10 a 13,30 y de 15 a 17,30. Verano de 10 a 13,30 y de 15 a 19. Festivos: de 11 a 13,30 y de 15 a 17,30. Entrada: 50 pesetas (lunes, gratis para españoles).
- Museo Teresiano (Monasterio de la Encarnación): Todos los días, de 9,30 a 13 y de 16 a 18. Entrada: 35 pesetas.
- Museo Teresiano. Monasterio de San José (Las Madres). Todos los días, de 10 a 13 y de 15,30 a 21. Entrada: 10 pesetas.
- Convento de Santa Teresa de Jesús (Padres Carmelitas). Entrada libre, todos los días, de 8 a 13 y de 15,30 a 21.

## DONDE COMER

De TRES tenedores

● El Torreón. Tostado, 1. Teléfono: 21 31 71. 800 pts.

De DOS tenedores

- Brighton. Cristo de la Luz, s/n. Telf.: 22 72 95 (sólo bodas y banquetes).
- Casa Patas: Telefónica. San Millán, 4. Telf.: 21 31 94. 600 pts.
- Copacabana. San Millán, 9. Teléfono: 21 11 10. 800 pts.
- Restaurante chino "Taiwan". Duque de Alba, 8. Telf.: 22 68 82 (Comida china, 525 pts.; castellana, 450 pts.).
- El Olimpo. José Antonio, 27. Teléfono: 22 76 89. 600 pts.
- Mesón del Rastro. Plaza del Rastro, 4. Telf.: 21 31 43. 830 pts.
- El Rincón. Plaza de Zurraquín, 6. Teléf.: 21 31 52. 600 pts.
- El Ruedo. Enrique Larreta, 7. Teléfono: 21 31 98. 495 pts.
- Cafetería Estación Renfe. Teléfono 22 76 22. 475 pts.
- Gran Prix. Restaurante Santa Teresa. San Nicolás, 21. Telf.: 21 38 11. 450 pesetas.
- Restaurante-Mesón "Posada de la Fruta". Plaza Pedro Dávila, 8. Telf.: 22 28 63. 800 pts.

- Restaurante José Luis. Vallespín, 8. Teléf.: 21 15 48. 450 pts.
- La Cochera. Avda. de Portugal, 27. Telf.: 21 37 89. 950 pts.
- Los Amigos. Avda. de Madrid, 15. Telf.: 21 14 51. 450 pts.
- Los Tres Caballeros. Estrada, 12. Telf.: 21 20 31. 650 pts.
- Mesón de Castilla. Virgen de Sonsoles, s/n. Telf.: 22 58 22. 700 pesetas.
- Mesón El Sol. Avda. 18 de Julio, 25. Telfs.: 22 12 66 y 22 02 11. 750 pesetas.
- Neptuno. Carretera Villacastín. Km. 110'500. Telf.: 22 14 87. 500 pts.
- Ocambo. Carretera Avila-Villacastín. Telf.: 22 20 09. 550 pts.
- Piquio. Estrada, 2. Telf.: 21 14 18. 850 pesetas.
- Universal. José Antonio, 23. Teléfono: 22 58 98. 550 pts.
- El Fogón de Santa Teresa. Alemania, 3. Telf.: 21 10 23. 800 pts.
- Las Cancelas. Cruz Vieja, 6. Teléfono: 21 22 49. 700 pts.

## De UN tenedor

- Casa Patas. Carretera de Salamanca, 5. Telf.: 21 11 80. 525 pts.
- Casa Rollón. Onésimo Redondo, 1. Telf.: 22 07 40. 450 pts.
- Casa Teodorillo. Vallespín, 21. Telf.: 21 20 61. 450 pts.
- Casa Valentín. Vallespín, 28. Teléfono: 21 28'13. 460 pts.
- El Paleta. Avda. José Antonio, 4. Telf.: 22 00 52. 390 pts.
- El Rancho. Carretera de Sonsoles, Telf.: 22 00 02. 650 pts.
- El Sol. Vasco de Quiroga, 1. Teléfono: 22 64 24. 475 pts.
- El Zamorano. El Tostado, 8. Teléfono 21 24 87. 450 pts.
- Marisquería "El Puerto". Reina Isabel, 3. Telf.: 22 47 66. 450 pts.
- Los Leales. Plaza de Italia, 4. Telf.: 21 13 29. 650 pts.
- Las Murallas. Plaza San Vicente, s/n. Telf.: 22 93 62. 650 pts.
- Mesón del Jamón. Doctor Fleming, 26. Teléf.: 22 84 15. 550 pts.
- El Palomar. Vara del Rey, 4. Teléfono: 21 31 04. 675 pts.
- Rinconcito Duque de Alba. Duque de Alba, 8. Telf.: 22 68 82. 450 pesetas.
- Rosi. David Herrero, 7. Teléfono: 22 00 75. 400 pts.
- Yago. San Pedro Bautista, 17. Teléfono: 22 00 41. 400 pts.
- Merendero "La Canaleja". Carretera de Salamanca, s/n. Teléfono: 21 31 31. 550 pts.

Teléfonos de "EL DIARIO DE AVILA"  
21 - 26 - 40  
21 - 27 - 62  
21 - 27 - 93

## TELEFONOS

AVILA	
Bomberos.....	211080
Hospital Provincial....	221600
H. Neuropsiquiátrico	228200
Cruz Roja.....	224848
Hospital Seg. Social	226050
Seg. Social (Urgencias)	212999
Ambulat. de la Seg. S.	227060
Clínica Sta. Teresa...	221460
Ambulancias S. Social	221400
Amb. Antonio Alvarez.	222250
Policía.....	091
Policía Nacional.....	220199
Comisaría de Policía.	220233
Guardia Civil.....	224400
Guardia C. de Tráfico	221888
Guardia C. P. Rural	221100
Policía Municipal....	211188
Telégrafos.....	222000
RENFE.....	226579
Tele-Ruta.....	(91)4417222
Correos.....	211354
Estación Autobuses	224608
Taxis, Pl. Sta. Teresa	211959
Taxis, Estación RENFE	220149
Taxis nocturno.....	211188

### ARENAS DE SAN PEDRO

Cruz Roja.....	371466
Guardia Civil.....	370004
Ambulancias.....	370048
Policía Municipal....	370089
Ayuntamiento.....	370005
Cruz Roja.....	371466

### AREVALO

Cruz Roja.....	300864
Guardia Civil.....	300011
Ambulancia.....	300881
Policía Municipal....	300092
Ayuntamiento.....	301690

### BARCO DE AVILA

Cruz Roja.....	340470
Guardia Civil.....	340010
Ambulancia.....	340336
Policía Municipal....	340221
Ayuntamiento.....	340701
Ayuntamiento.....	340013

### CANDELEDA

Guardia Civil.....	380063
Policía Municipal....	380033
Ayuntamiento.....	380033

### CEBREROS

Guardia Civil.....	8630006
Ayuntamiento.....	8630010

### EL TIEMBLO

Guardia Civil.....	(91)8625027
Ambulancia.....	(91)8625430
Ayuntamiento.....	(91)8625002

### LAS NAVAS DEL MARQUES

Cruz Roja.....	(91)8970102
Guardia Civil.....	8970009
Ayuntamiento.....	8970013

### PIEDRAHITA

Guardia Civil.....	360022
Ambulancia.....	360260
Ayuntamiento.....	360001
Cruz Roja.....	360814

### SOTILLO DE LA ADRADA

Guardia Civil.....	8660030
Ambulancia.....	8665676
Ayuntamiento.....	8660002
Cruz Roja.....	(91)8661214

## ¿BUSCA UNA VIVIENDA EN ALQUILER?

- C/ Vallespín, muy amplio, 20.000.
- C/ Rafaela Antonio, garaje, trastero, 20.000.
- Apartamentos en P.º S. Roque, 25.000.

Más gastos de comunidad.

INFORMACION Y VENTA:

**CAMARAL**

agencia inmobiliaria

Dr. Fleming, 3-bajo

Telf. 21 26 49 - 21 22 22

**HAZTE  
DONANTE  
DE SANGRE**  
LLAMA AL  
22 - 60 - 50

**OCASO, S.A.**  
Seguros y Reaseguros

Oficinas:  
Jardín del Recreo, 2  
(Frente estación de autobuses)  
Telf. 21 12 20  
Telf. Ambulancias  
22 22 50

## PROGRAMAS DE T.V.E.

### Para hoy, día 13 PRIMERA CADENA

15,35: EL COCHE FANTASTICO "Mercaderes de muerte".  
16,25: TOCATA.  
17,25: LA TARDE.  
VAYA TARDE.  
18,25: AVANCE TELEDIARIO.  
18,30: LA TIERRA DEL ARCO IRIS.  
18,55: CAMPEONATO DEL MUNDO DE NATACION.  
21,00: TELEDIARIO.  
21,35: VIENTO, MAREA Y BARRO.  
22,15: SESION DE NOCHE. "Noticia de una violación en primera página".  
23,45: MINUTOS MUSICALES.  
24,00: TELEDIARIO.  
00,30: TELEDEPORTE.  
01,00: DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

18,45: CARTA DE AJUSTE.

18,59: APERTURA Y PRESENTACION.  
19,00: AGENDA.  
19,15: MANOS ARTESANAS.  
19,30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS.  
20,05: BAJO EL MISMO CIELO. "Rita Robinson".  
20,35: CON LA MANOS EN LA MASA.  
21,05: KATE Y ALLIE. Episodio núm. 7.  
21,30: FIN DE SIGLO.  
23,00: TIEMPO DE CREER.  
23,15: METROPOLIS.  
23,45: RETRANSMISION DEPORTIVA. "Atletismo".  
01,00: DESPEDIDA Y CIERRE.

### Para mañana, día 14 PRIMERA CADENA

7,45: CARTA DE AJUSTE.  
7,59: APERTURA Y PRESENTACION.  
8,00: BUENOS DIAS.  
9,10: PUESTA A PUNTO.

9,25: LA CESTA DE LA COMPRA.  
9,40: LA FUENTE DE LA PIEDRA.  
10,10: FIN DE SIGLO (R).  
11,35: SOLO SE VIVE UNA VEZ.  
12,20: AVANCE TELEDIARIO.  
12,25: TELETEXO.  
PROGRAMACION CENTROS PERIFERICOS.  
14,55: CONEXION CON LA PROGRAMACION NACIONAL.  
15,00: TELEDIARIO.  
15,35: EL COCHE FANTASTICO "Un material valioso".  
16,30: EN LA NATURALEZA.  
17,00: LA SUPERABUELA.  
17,30: LA TARDE.  
VAYA TARDE.  
18,25: AVANCE TELEDIARIO.  
18,30: EL KIOSCO.  
19,30: DENTRO DE UN ORDEN.  
19,45: CAMPEONATO DEL MUNDO DE NATACION.  
21,00: TELEDIARIO.  
PUNTO Y APARTE.  
21,35: LA SANGRE DE LOS OTROS.

Episodio núm. 3.  
22,30: LA COMEDIA DRAMATICA ESPAÑOLA. "El día de gloria".  
00,25: TELEDIARIO.  
00,55: TELEDEPORTE ESPECIAL.  
01,25: DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

18,45: CARTA DE AJUSTE.  
18,59: APERTURA Y PRESENTACION.  
19,00: LA AGENDA.  
19,15: MANOS ARTESANAS.  
19,30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS.  
20,00: A-UAN-BA-BULUBA-BA-LAM-BAMBU.  
21,00: FILA 7.  
22,10: CINE CLUB. Ciclo: Marlene Dietrich. "Berlín Occidente".  
00,10: ESPECIAL CINE.  
01,00: METROPOLIS.  
01,30: DESPEDIDA Y CIERRE.

TRIBUNA LIBRE

Avila en América

Esta tierra pedregosa que aspira a lo más lejano es Avila. Tierra curtidora por mil soles y mil fenómenos celestes está cerca de las estrellas. La palpación que nos da su blanco corazón es un quejido de ausencias y dones que se conjuga hacia lo infinito. Esa tierra es la cuna de una raza ascética, morada de unas almas inquietas y persuasivas. Su extenso valle hace que las miradas de murallas y torreones se ilimiten por la lejanía. Avila resplandece de desigual manera según las estaciones que la acompañan. Cerca del cielo los hombres han originado unas costumbres y modos de vida inquebrantables. Avila, flecha lanzada a lo extremo como si su vida fuera la contemplación.

Sus gentes, sencillas, altivas, su mirada de flor cristalizada. Allí pasamos los tiempos de la infancia y los de la edad juvenil, quedó en ellos el acicate de la poesía y de los versos. Circunstancias mil nos empeñaron en la aventura americana: Brasil, Chile, Canadá. Desde la fina arena de la playa de Boa Viagem escuchamos el redoble de las campanas que en la tierra abulense convoca a los vecinos a la iglesia. Sentíamos

el tacto vegetal primavera, de los ríos del desolado invierno, de la fragancia de sus mieses. Avila, alcor de una tierra distinguida de acerado brillo en su lenguaje.

Llegamos a ella una vez terminada la guerra y nosotros, huérfanos, nos disponíamos a cubrir una etapa difícil y diferente que haría el futuro de nuestra vida. Cursé los tres primeros años del bachillerato en el Instituto y recuerdo mi lucha constante por el perfeccionamiento, me llevaba un mal rato con las notas y quería llevar lo más selecto de la puntuación. A veces me desanimaba y eran las horas preferentes las que dedicaba al silencio. Repasaba el paisaje de la carretera de Toledo y veía como una llamada en aquellas torres enhiestas y elevadas.

Los años de la guerra en Garcinarro (Cuenca), donde estuve evacuado, me dieron una sorpresa de tragedia y desesperanza, pero el instinto de pervivir me hizo pasar por enojosas situaciones mi problema: eramos siete hermanos y los siete necesitábamos un sustento y un futuro.

Como creo que he dicho en otro artículo, mi madre, que era

Por José Córdoba Trujillano

un prodigio de bondad, nos llevó a estudiar a los misioneros del Corazón de María de Segovia. Una disciplina recia imperaba en aquel centro. Los profesores, por regla general, excelentes. Allí aprendí griego y alemán y me dispuse a enfrentarme con el porvenir.

Facultad de Filosofía y Letras en Madrid. Años 40 y 50. Estudios de licenciatura y cursos de doctorado.

Mi audacia y mi tesón habían logrado ciertos éxitos, por ejemplo, una beca en el Colegio Mayor Cisneros. El porvenir no se aclaraba, no salían las oposiciones y me embarqué para Recife, tierra melodiosa y calenturienta. Y de allí a Paraíba, tierra brava e indomable. Allí, en la Universidad, enseñé Español y Filosofía, pero mis deseos eran vivir en el sur, confluencia de ríos y vegetación exuberante. En Porto Alegre dí Filosofía de la educación e Historia de los sistemas filosóficos. El estudio me capacitó para llevar con holgura esas tareas y al atardecer dedicaba mis ratos de silencio a la meditación. Creía que nunca más volvería a contemplar Avila, pero esto bien vale un artículo.

«Se puede ser un gran sabio y seguir siendo un eterno niño ante los problemas de la vida».

Foerster

CARTA BREVE

Al Sr. Alcalde de Avila

Con todos mis respetos, señor alcalde de Avila, tengo que expresarle mi decepción porque, una vez más estamos en fuera de juego. Me ha producido una gran tristeza que el Ayuntamiento haya desaprovechado la oportunidad de adquirir el antiguo Teatro Principal para rehabilitarlo y darlo una ocupación digna. El edificio pasa ahora a manos de una empresa madrileña que seguramente lo destinará a alguna actividad no relacionada con el mundo de la Cultura.

Una vez más... fuera de juego. Es triste, pero es la realidad. Como ciudadano abulense, lo lamento. No piense, por favor, que es una crítica a la institución, sino a una no actuación de usted que dejó —¿por qué?— pasar el plazo que había sido acordado para adquirir el Teatro. ¿Lo hizo premeditadamente o, sencillamente, se olvidó del asunto, como cuando lo de la declaración de Avila como ciudad patrimonio de la Humanidad?

Los abulenses, señor alcalde, queremos lo mejor para nuestra ciudad. Por eso, cuando perdemos una oportunidad de haber alcanzado algo para mejorarla, nos da rabia. Aunque, como gentes pacíficas que somos, nos mordemos interiormente y a esto y a poco más se reduce nuestra protesta y nuestra amargura.

Había un acuerdo de la Comisión de Gobierno que usted preside para comprar el Teatro Principal. Ese acuerdo, por lo que a este periódico consta, no se ha ejecutado. Como tantos otros acuerdos que tampoco se cumplen. Se quedan en el papel, o en agua de borrajas, como dice la gente sencilla.

Y aquí, que conste, no se trata de colores políticos, sino de gestión eficaz. Los abulenses queremos que se nos resuelvan problemas, que la vida en la ciudad sea más grata, más alegre, que tengamos mejores servicios municipales, que se nos faciliten mayores posibilidades para acceder a la cultura... Esto es lo que hay que comprobar si se hace o no. Creo, sinceramente, que el pueblo de Avila Capital está decepcionado con sus representantes municipales. El haber perdido la oportunidad de adquirir el Teatro Principal para la ciudad es un hecho más de los muchos a los que ya nos tienen acostumbrados.

Con todos mis respetos, señor alcalde, pero también con toda mi decepción por esta dejadez.

José Manuel SERRANO

CARTAS PARA EL DIALOGO

Señor alcalde de Candeleda, no hay agua para regar

Sr. alcalde: no voy a hablarle del tema de la adjudicación de las 44 viviendas de protección oficial, asunto que en estos momentos está al rojo vivo, como lo están los 20 ó 22 vecinos que ha demandado Vd. a acto de conciliación previo a querrela, y cuyos actos se han celebrado en el mismo día y por separado a intervalos de 10 a 15 minutos cada uno.

Del tema que quiero llamar su atención es del drama que en la actualidad están viviendo los agricultores de Candeleda por falta y escasez de agua para los riegos de sus campos.

De esta situación que se ha creado sólo hay un responsable; Vd. por no haber llevado a feliz término la construcción de la presa en la garganta de Santa María adjudicada y empezada a construir por la empresa Agromán, e incluso con la primer certificación de obra pagada por el Ayuntamiento.

Para justificar su actuación ha repetido Vd. insaciablemente que el proyecto de la presa tenía defectos y se la podía llevar el agua. Eso no nos vale a los candeledanos, si el proyecto tenía algún defecto, que lo dudo, resuélvalos Vd. que para eso está.

Los intereses de los candeledanos deben primar por encima de los particulares, y más si estos provienen de mentes obtusas. Hoy Candeleda, por unas cosas u otras, está viviendo una situación caótica por falta de agua, cuando nos debiera sobrar mucha.

La Comunidad de Regantes, según tengo entendido, le ha propuesto soluciones de emergencia pero Vd. no quiere dar la

cara, como de costumbre, y los tabacos se tienen que cortar a media curación porque si no se secan. Esta es la realidad en que se encuentran hoy los agricultores de Candeleda.

Permítame que le diga, una vez más, aunque sea reiterativo, que la construcción de la presa no se ha llevado a feliz término por su manifiesta incapacidad de gestión. De ello podemos hablar en un debate público si lo estima oportuno, sin perjuicio de poder hablar entre otras cosas de la falta de austeridad que le ha caracterizado en su período de gestión al frente del Ayuntamiento. Falta de austeridad que ha generado un desconcierto económico-administrativo sin precedentes, el que me temo va a ser incapaz de dar una solución, aunque la leal oposición se deje meter otro gol, como el último de las viviendas, para solicitar ahora el crédito x millones de pesetas que propone solicitar.

Estamos en la recta final y le recuerdo que un punto de referencia para valorar la gestión de los alcaldes es comparar la situación económica en que recibieron el Ayuntamiento en la toma de posesión, y la situación en que queda al término del mandato.

Solamente quiero hacerle un ruego y es que si le conceden el crédito que tiene pensado solicitar, lo administre con austeridad, y deje Vd. de acusar tanta injusticia, de efectivo como se dice en el argot bancario. Por favor, adminístrelo bien, que este lo tenemos que pagar todos los candeledanos.

Atentamente le saluda,  
Florentino Monforte Gómez.

A mis conciudadanos abulenses

En aras de defender nuestro

confor y nuestro turismo, he cogido la pluma en más de una ocasión, sin ser ello mi oficio. He luchado y lucho, sin sueldo ni respaldo político alguno, en defensa de un mejor ordenamiento de la circulación en la Ciudad.

He tratado de ser respetuoso. No obstante he empleado en mi lucha como armas, la ironía, la guasa e incluso el chiste, para en plan constructivo exponer mis ideas y críticas el caos circulatorio que padecemos.

Me lancé a contar un chiste y lo hice tan mal, que aunque decía que a la calle Tomás Luis de Victoria, nuestro insigne polifónico la llamaban "de la madre que la parió" y explicaba la razón, y que la Corporación Municipal era en última instancia responsable del desaguisado que daba lugar al chiste y que a ésta la habíamos parido nosotros, no he sido entendido por todos.

En El Diario de Avila del lunes, aunque no se me nombra, creo se metra como no me merezco o, al menos, hay algo que no se puede tocar y esto lo hace el presidente de la Comisión de Tráfico Municipal a quien iba dirigido mi escrito y que si no figuró así no es culpa mía El director puede suprimir o resumir estos.

Mi estilo es diferente. Pese a todo, no me molesto, pues considero se usa una terminología popular andaluza. No en balde hay importantes líderes en las altas esferas y ya se sabe...

Lo que sí tengo es la sensación como si me hubieran "echado a Guerra".

Todo sea por el bien de Avila. Imitando a los míos termino diciendo "Avila es lo importante". Con un abrazo para todos.

Jerónimo de Vega

EL QUIOSCO

La ruta de la muerte

España es el quinto productor mundial de automóviles y el tercero de Europa. Es nuestra "gran industria", no importando en esta valoración el origen extranjero del capital. De hecho, uno de los atractivos para la presencia de esas factorías multinacionales era el potencial de consumo interno de vehículos, hoy frenado por la excesiva carga fiscal que soporta el automóvil. Los consumidores apuran al máximo la vida de los coches, con el consiguiente peligro en la seguridad mecánica. Para justificarse —sólo para eso—, la Dirección General de Tráfico emprende una campaña de renovación del parque a base de crédi-

tos "baratos" no estatales, mientras que el excesivo IVA del 33 por 100, uno de los más altos de Europa, permanece intocado. Los bancos son los elegidos para resolver el problema, mientras que Hacienda no hace esfuerzo alguno.

Debe darse prioridad absoluta a la mejora de nuestras carreteras. Reduciendo un plazo que las convierte en viejas antes de ser construidas. También ha de ayudarse a una industria notable de este país para que ella misma, por la ley de la oferta y de la demanda, produzca la modernización de nuestro parque automovilístico. Obviar estas medidas —junto con otras— es entrar en una cierta complicidad demagógica con la tragedia de cada fin de semana.

"Ya", 12-8-86.

AVILA MEDIEVAL



Avila

## DESDE "LA PALOMILLA"

## Sequía e incendios

La sequía y los incendios, como dos perfectos aliados en contra de la naturaleza viva y de toda vegetación, se están constituyendo, una vez más desgraciadamente, en los protagonistas del verano. Las consecuencias, como puede apreciarse, una mala cosecha, pastos secos para la ganadería, ausencia de agua en fuentes y ríos... una aridez casi general en toda la superficie provincial y grandes pérdidas para la agricultura y la ganadería.

El panorama es tan desolador que la pertinaz sequía, está obligando a todos nuestros pueblos a buscar agua cada vez en pozos y perforaciones más profundas, empobreciendo más aún la superficie o agostando y agrietando hasta los pequeños espacios que tradicionalmente han conservado su pequeño manto verde. Pero el problema se agudiza y adquiere tintes dramáticos, cuando se unen terribles incendios como el de la zona de Pedro Bernardo, Serranillos, Santa Cruz del Valle y Mombeltrán, que han dejado calcinado, reducido a cenizas, uno de los espacios más privilegiados y bellos de nuestra provincia. O los incendios que diariamente, como si se tratara de un holocausto permanente de autodestrucción, se extienden por todos los rincones de la geografía, sin dejar que la llama se apague.

La consecuencia de todo ello es que tenemos un suelo cada año más pobre, más seco, más quemado, más desértico. Se pierden las grandes superficies arboladas, las plantas autóctonas de cada lugar, la vegetación y las flores, quedando las sierras y cerros pelados, las llanuras agrietadas, los ríos convertidos en tortuosas líneas de arena y los peces muertos, la población de mamíferos y aves silvestres reducida, la vida en nuestra parte del planeta en vías de extinción, languideciendo y marchitándose a pasos agigantados.

Ciertamente no se puede hacer gran cosa contra la falta de lluvias; pero sí que se puede multiplicar el número de presas que acumulen las aguas viajeras hacia el mar, en los húmedos meses de invierno y primavera. También es difícil evitar que pirómanos e incendiarios a sueldo lancen la llama exterminadora; pero cabe multiplicar cuanto sea necesario los medios de extinción de incendios —las pérdidas siempre son mucho más cuantiosas que las inversiones— o las medidas de prevención, evitando que una hectárea arastre a otra, como una cadena interminable, sin barrera verde o cortafuegos que lo impida. La sequía y el fuego están acorralando a la naturaleza viva. No podemos permitir que la ahogue.



El río Adaja, a la entrada de la ciudad prácticamente no existe. Apenas algunas charcas pueden observarse en su cauce de arena.



LUMBRERAS

El abastecimiento en las actuales condiciones parece asegurado

## 8.000 metros cúbicos de agua se obtienen diariamente de los pozos del Adaja

Avila. Maximiliano Fernández.

Más de 8.000 metros cúbicos diarios para el abastecimiento de agua de la ciudad, se están obteniendo de los diferentes pozos abiertos en las proximidades del río Adaja, según datos facilitados por el concejal de Aguas, Santiago Gutiérrez de la Peña.

El consumo diario de la ciudad, desde que se establecieron las restricciones, cortando el suministro de 12 de la noche a 7 de la mañana es alrededor de 13.500 metros cúbicos, de los que 4.000 se sacan de la Presa del Voltoya y el resto de estos pozos. Al tratarse de agua subterránea, con su filtrado de arena, es de una gran calidad. Ambas corrientes se mezclan en los depósitos de Las Hervencias, donde se decanta y depura, pasando luego a la Planta Potabilizadora, para el suministro de la ciudad.

### LOS SONDEOS HAN DADO BUENOS RESULTADOS

En total se cuenta con 7 sondeos y perforaciones, de los que tres son antiguos y otros cuatro nuevos. Los primeros puestos en funcionamiento fueron los de Bascarrabal. Plaza de Toros y Pozo del Adaja, sondeos abiertos en épocas anteriores, que han requerido un arreglo de los sistemas de bombeo, electricidad y motores, al estar rotos por la penetración de personas ajenas en las casetas del Adaja. Las obras se hicieron urgentemente en el plazo de un mes y los pozos se pusieron en funcionamiento al mismo tiempo que las restricciones.

Como la cantidad suministrada no era suficiente para atender las necesidades de la ciudad, se iniciaron a continuación tres nuevos sondeos por rotación, el de La Pelmaza, situado en las proximidades del vivero, que está conectado con el pozo de Bascarrabal y de éste al Adaja, a través de una tubería de 2 kilómetros; el denominado Soto 1, muy cerca de la caseta del río Adaja, con una profundidad de 130 metros y que apenas ha requerido unos 300 metros de tubería, para enlazar con el del Adaja; y el llamado Soto-2, ubicado más en el interior del parque, en el que se ha llegado a la máxima profundidad, faltando ya sólo colocar los tubos. Todas estas corrientes van a parar a un pozo muy profundo del río Adaja, donde se concentra todo el agua y de ahí a Romanillos, desde donde pasa finalmente a los depósitos de Las Hervencias.

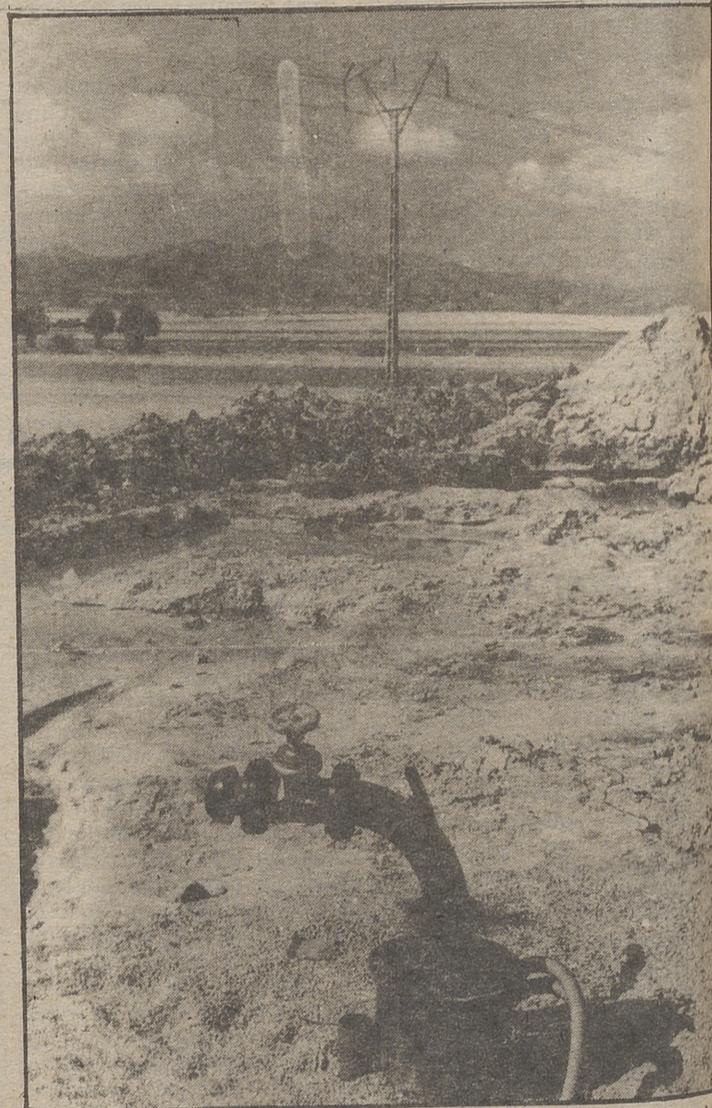
Además de estos sondeos se ha hecho una perforación al lado del río Chico, que, por su cercanía no suponía ningún gasto; pero ha sido tapado porque producía muy poca agua.

### UN PROMEDIO DE 12 A 15 LITROS POR SEGUNDO

La corriente de los pozos es de un promedio de 12 a 15 litros por segundo, según nos ha informado el concejal de Aguas, Santiago Gutiérrez de La Peña. No obstante, los responsables municipales deciden hoy si es una cantidad suficiente o si es conveniente hacer una nueva perforación, para garantizar el actual suministro. El agua se seguirá mezclando con el de la Presa del Voltoya, hasta que mejore la calidad del de la presa. Por otra parte, se ha pensado que los dos sondeos realizados en El Soto, cuando no sea preciso usarlos para el suministro, podrán servir para regar el parque, posible piscina natural, etc.

### COLABORACION DE LA DELEGACION DE INDUSTRIA Y DE PLASTICOS BERROJALVIZ

El concejal de Aguas, Santiago Gutiérrez de La Peña, ha destacado la colaboración y apoyo facilitados por la casa Berrojalvitz, de nuestra capital, quien ha realizado un importante descuento al Ayuntamiento —por tratarse de un beneficio a la ciudad, según declaraciones de Carlos Berrojalvitz— y por la rapidez con que facilitaron los tubos, viajando ese mismo día a la fábrica de Barcelona y apor-



El sondeo de La Pelmaza, como los otros realizados, ha dado buen resultado.

LUMBRERAS

tando los tubos al día siguiente; los 2.000 metros empleados en la Pelmaza y otros 600 en El Soto.

También ha mostrado su agradecimiento a la Delegación Territorial de Industria, de la Junta de Castilla y León, que disponía de un estudio sobre recursos acuíferos del Valle de Amblés, poniéndolo a disposición del Ayuntamiento y colaborando en la localización de los pozos y el seguimiento diario de las perforaciones y sondeos. "Ha sido muy valiosa especialmente —ha declarado Gutiérrez de La Pe-

ña— la colaboración del técnico, señor Carrasco y del geógrafo José Luis Pulido, quien desinteresadamente también ha colaborado con el Ayuntamiento y se ha pasado noches enteras controlando los caudales de los pozos para ver dónde se daba más agua y menos y dónde recuperaban los pozos, consiguiendo el mayor aprovechamiento de los mismos".

Los trabajos han sido seguidos diariamente, del mismo modo, por responsable y técnicos municipales.

### CAMBIO DE TITULARIDAD

El Bar Restaurante APOLO, sito en Fontiveros de 4.ª categoría y signaturas AV-H-115 y 1155, que venía siendo regentado por Herederos de don Aproniano Martín González, pasa a serlo desde esta fecha por don José Gómez de la Iglesia, lo que se comunica a todos los efectos legales.

### Mantequerías Díaz

Especialidades en:

FIAMBRES SELECTAS.  
QUESOS Y BEBIDAS NACIONALES Y EUROPEAS.

Alfonso de Montalvo, 4 Telf.: 21 11 78

AVILA

## Procesión de las antorchas en el barrio de San Esteban

Avila. Redacción.

Poco después de las diez y media de la noche de ayer salía de la iglesia de San Esteban lo que en el programa de fiestas de aquel barrio se anunciaba como "procesión de antorchas".

Consistió en un recorrido procesional por las calles de la barriada, con una pequeña imagen de la Virgen del Consuelo, mientras se rezaba el Santo Rosario. Participaron numerosas personas, en su mayor parte vecinas de la barriada, portando velas encendidas. El itinerario que recorrió la procesión fue: Vallespín, calle Santo Domingo, plazuela de Santo Domingo, travesía de Santo Domingo, Tres Tazas, Marqués de Santo Domingo, Candil y Vallespín,

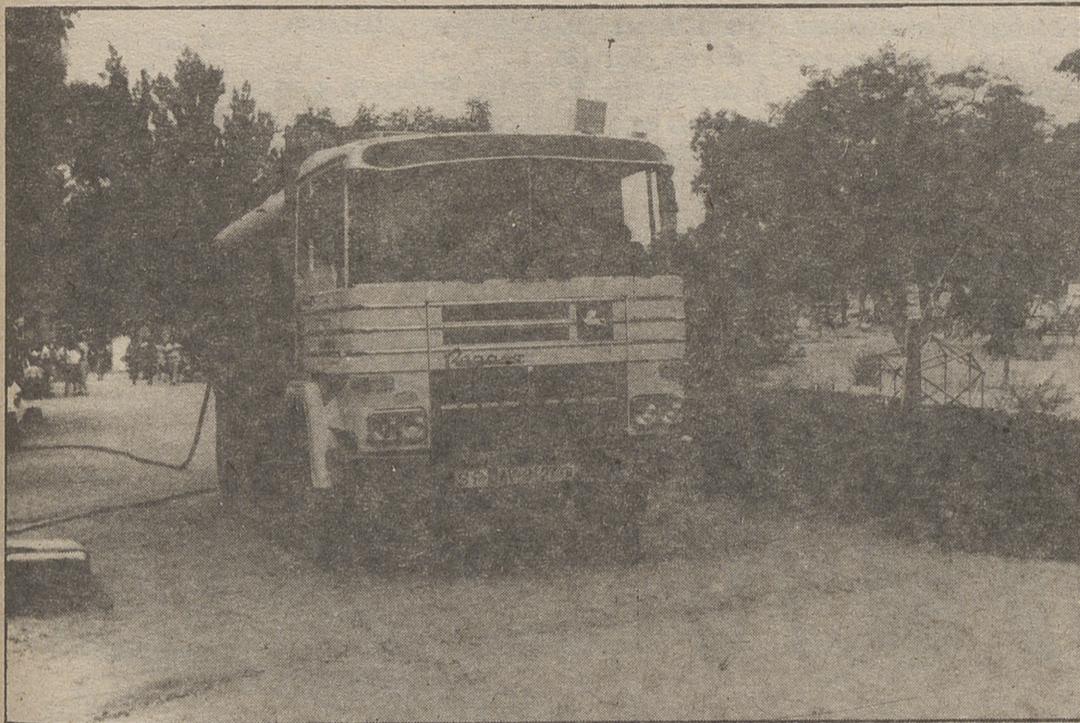
para terminar nuevamente en la iglesia de San Esteban.

Las fiestas de aquella barriada, en honor de la Virgen del Consuelo, continúan durante esta semana. En la jornada de hoy, además de unos juegos infantiles que comenzarán a las seis de la tarde, habrá una ofrenda floral a las ocho, un simulacro de encierro por las calles del barrio a las diez y sesión de cine al aire libre a las once.



La procesión de antorchas recorrió las calles del barrio de San Esteban.

LUMBRERAS



El camión de riegos ocupa los paseos del parque a la hora en que éste está más concurrido.

LUMBRERAS

A pesar de la escasez de agua

## Riegos en el Parque de San Antonio durante las horas de mayor afluencia

Avila. Redacción.

La escasez de agua que padece la ciudad, por motivos que a estas alturas conoce toda la población, excepción hecha de los responsables del servicio, no constituye ningún obstáculo para que los parques abulenses reciban el riego que el césped y las plantas necesitan. Los riegos se efectúan mediante un camión cisterna, cargado con agua no potable. Se trata de una actuación loable, que permite que los parques abulenses se mantengan verdes y con buen aspecto. Únicamente hay que señalar que no parece muy acertado el horario elegido para los riegos, al menos en algún caso. En el parque de San

Antonio, el más concurrido de todos, el camión hace su aparición en los paseos, poblados de niños, hacia las ocho y media de la tarde, es decir, la hora de mayor afluencia. Claro que, en ese mismo parque, también se levantaron los paseos aprovechando los meses de verano, que son los únicos en los que la población puede utilizar el lugar.

Antonio, el más concurrido de todos, el camión hace su aparición en los paseos, poblados de niños, hacia las ocho y media de la tarde, es decir, la hora de mayor afluencia. Claro que, en ese mismo parque, también se levantaron los paseos aprovechando los meses de verano, que son los únicos en los que la población puede utilizar el lugar.

## L. Remartínez: La Orquesta Ciudad de Valladolid pasará a llamarse de Castilla y León

Avila. M.F.

"En el transcurso de este año, la Orquesta Ciudad de Valladolid, pasará a ser orquesta sinfónica de Castilla y León. Para ello se está preparando un consorcio entre el Ayuntamiento vallisoletano y la Junta de Castilla y León", según manifestó anoche a EL DIARIO DE AVILA, el director titular, Luis Remartínez, al término del concierto ofrecido en el Auditorium de la Escuela Superior de Policía, que fue un éxito tanto por la calidad y buen hacer del grupo, como por la asistencia de público, que superó las setecientas personas.

"Una región como la nuestra —añadió Luis Remartínez—, la más grande de la Comunidad Económica Europea, no debe estar sin orquesta regional. En Valladolid existía orquesta de aficionados; ha sido preciso reestructurarla haciéndola de profesionales y contratando a extranjeros, ya que en España no hay suficientes músicos, concretamente forman parte de ella algunos miembros chinos, japoneses, estadounidenses, sudamericanos, ingleses, holandeses, etc.

—¿No ha sido difícil conjugar un grupo tan heterogéneo?

—No es difícil. Lo importante es contar con buenos músicos, buenos profesionales, que permiten, a la larga, hacer un trabajo serio. Por otra parte, la internacionalidad de los miembros es algo que se produce en todas las orquestas.

Luis Remartínez, quien manifestó a este periódico, al final de la actuación, su satisfacción por el trabajo de los músicos, ya que, según señaló, "siempre dan todo lo que tienen", calificó a la orquesta de "muy placentera, nada apática, que sigue mucho la batuta del director. La mayoría de los miembros son muy jóvenes, lo que hace el trabajo más atractivo, porque no tienen vicios, aunque es preciso ha-

cer el repertorio, lo que crea sus dificultades.

Sobre su propia labor, el director de la Orquesta Ciudad de Valladolid, manifestó:

—Tengo un contrato con la orquesta. Para mí es un placer estar en ella. He tenido que asumir, como director titular, los programas de la orquesta, por falta de medios; pero aunque yo siga unos años como director artístico, ya puede y debe tener profesores invitados. Pienso que el profesor titular no debe hacer más del 40 por ciento de la programación.

Luis Remartínez, que nació en Madrid en 1949, estudiando en la capital de España, Granada, Italia y Austria, con profesores como García Asensio, Sergiu Celibidache y Günter Becker, trabajando también con Cristóbal Halffter y Gerardo Gombau, piensa seguir su carrera de director de orquesta, alternándolo, como hace ahora, con su labor en la Orquesta Ciudad de Valladolid. Ha dirigido también la Orquesta de las Juventudes Musicales de Madrid, creado la "Camerata de Madrid", para la interpretación, con instrumentos originales, de música de los siglos XVII y XVIII; dando conciertos en Francia, Austria y Portugal; grabado un disco de música barroca española para el Ministerio de Educación, etc.

### VENTA DE PISOS

- Totalmente terminados
- Distintos tamaños
- AVENIDA DE PORTUGAL, 25
- Estudiamos su oferta

Información en la propia obra  
Teléfonos 22-31-60 y 22-03-62

### F. GOMEZ DE LIAÑO

OFTALMOLOGO

Cirugía Ocular-Lentillas  
Consulta de 4,30 a 8 (excepto  
miércoles y sábados)

Pº Don Camelo, 22 - 1.º B Telf.: 224024  
(Frente al Parque de San Antonio)

C.M. n.º 5

# Domínguez, S. A.

Concesionario **RENAULT**

Exposición y Talleres Avda. 18 de Julio, 64 - Teléf.: 22 20 14

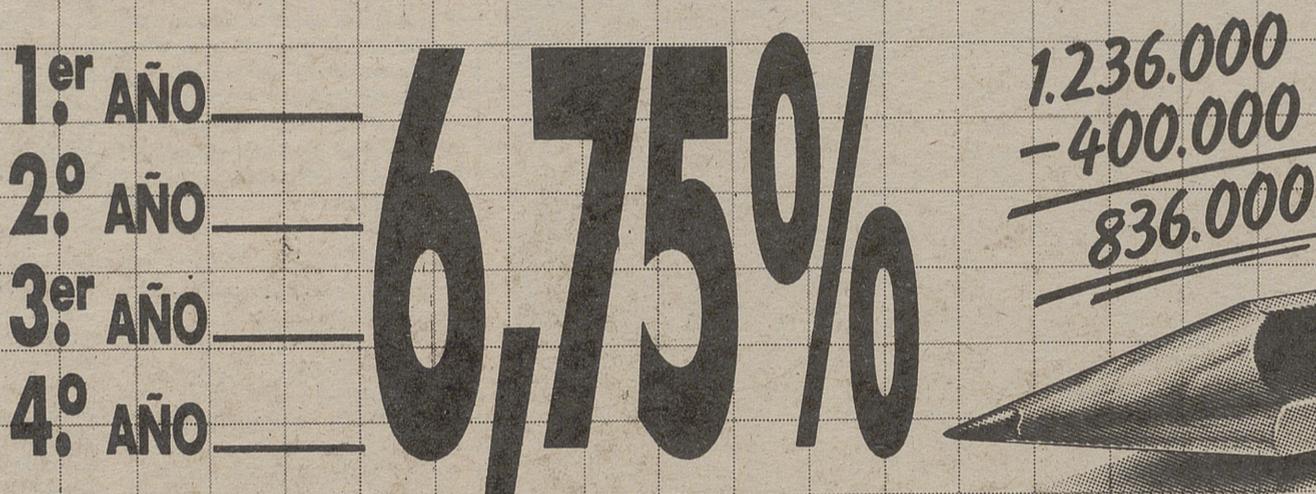
Exposición y ventas Avda. Portugal, 43 - Teléf.: 21 14 27

AVILA



# ¿QUIEN PUEDE MANTENER TANTO TIEMPO SU INTERES?

Hoy día, al comprar un coche es fácil conseguir una buena tasa de financiación, el primer año. Pero ¿y el segundo?... ¿y el tercero? Ahí es donde Peugeot Talbot Financiaciones marca la diferencia. A partir del 2.º año. Porque sus condiciones excepcionales equivalen al 6,75% de recargo por aplazamiento. Y se mantienen inmóviles. Hasta el 4.º año. Para que las cuentas le salgan, a la primera de cambio.



## Haga números. Y olvídense de letras.

Calcule lo que se va a ahorrar eligiendo entre cualquier modelo, Diesel o gasolina, de la potente gama Peugeot 505, Talbot Solara o Talbot Horizón.

Vaya haciendo números. Y olvídense de firmar letras, aunque aplase la financiación durante 4 años. Porque, además, le domiciliamos hasta 56 pagos directamente a través de su Banco o Caja de Ahorros.

¿Quién no se compra un coche así?

MODELO	P.V.P. CON IMPUESTO		ENTRADA*	56 PAGOS (4 AÑOS)
	AL CONTADO	FINANCIADO		
TALBOT HORIZON LS	1.155.200	1.357.594	405.594	17.000
TALBOT SOLARA ESCORIAL 1.6	1.525.600	1.793.474	533.474	22.500
PEUGEOT 505 GL	1.764.600	2.074.143	618.143	26.000

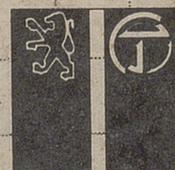
Apdo. DGT. y PFI 9-4-86

EJEMPLO DE FINANCIACION APLAZADA A CUATRO AÑOS Y 56 PAGOS

\* La cifra de Entrada podrá compensarla, e incluso superarla, con la máxima valoración que haremos de su coche usado.



Red de Concesionarios  
**PEUGEOT TALBOT**



Esta promoción es válida durante el mes actual, para modelos disponibles en la Red de Concesionarios.

HCM

Nuestro periódico abre la página hoy a una nueva sección en la que se hará repaso diariamente a las noticias que se produjeron hace años. Nuestra intención es recoger tres períodos distintos de tiempo y reflejarlos aquí, donde pueden ser contemplados con distinta perspectiva con que lo leían

## Avila en pretérito

nuestros padres, nuestros abuelos, o nosotros mismos, hace algunos años. Con la perspectiva que le da el tiempo a todas las cosas.

Para ello no hemos querido

escoger ningún año determinado, con lo que se podría seguir la vida cotidiana de la ciudad en un solo plazo de tiempo. Hemos preferido dar a nuestros lectores retazos de la vida de la ciudad; anécdotas y

noticias sueltas de distintos años, un poco escogidos al azar, pero siempre haciendo referencia a tres épocas distintas.

Una primera recogerá noticias desde que el periódico se fundó, en el año 1898, hasta la década de los veinte. A partir de ahí y hasta los años cuarenta-

cincuenta será otra sección, y finalmente una última más actual, desde entonces, a nuestros días.

Junto a las noticias publicaremos también anuncios o caricaturas que son también reflejo de una época.

El Diario de Avila.

## Jueves, 13 de agosto de 1908

### "El Diario" en los pueblos

#### Ecós de Pinares

##### La cosecha

De malísima puede calificarse la cosecha de cereales y algarrobas recogida en los pueblos de los valles de Pinares, debido principalmente a las malas condiciones en que se hizo la siembra por las pertinaces lluvias del Otoño.

Donde se han dejado sentir mayores pérdidas con este motivo ha sido en Hoyo y Herradón de Pinares; sin embargo, la cosecha de garbanzos ha sido muy buena, siendo tal su abundancia que, por lo que he oído, han hecho ventas a 15 reales arropa.

Las algarrobas se cotizan a 34 reales fanega y a 38 el centeno.

Los pastos son muchos y los ganados gordos.

La cosecha de uvas regular; se presentó con mucha muestra pero se han corrido bastante por la escasez de agua que se deja sentir en esta época.

##### Un contagio

En Herradón, la enfermedad de la viruela continúa haciendo

estrágos en el ganado lanar; pero ha quedado circunscrita en dicha jurisdicción merced a la actividad e interés que han tomado las dignas autoridades de los pueblos comarcanos a dicho Herradón y a la diligencia de don Teodoro G. Capitán veterinario de esta localidad.

##### Un incendio

Hace dos días se distingue desde este pueblo en el Valle de Iruelas, hacia el sitio de la Resinera, un fuego que comprende grande extensión de terreno y que, al parecer debe ser formidable. Aquí no ha llegado aun noticia alguna que detalle el suceso.

##### Preparando festejos

Reina gran animación en este pueblo con motivo de las próximas fiestas que dedica a su patrón San Bartolomé. Habrá capeas de vacas y dos toretes de muerte que lidiará y matará el popular diestro Lavapiés.

##### El Corresponsal

San Bartolomé de Pinares 12-8-08.

### Boletín del día

Registro civil.—Día 12.—Nacimientos. Lorenzo Gutiérrez.

Defunciones. Doroteo Sánchez García. No hubo matrimonios.

Matadero público.—Día 12. Se sacrificaron 2 toros, 4 terneras y 36 lanas.

Recaudado por consumos 529 pesetas 10 céntimos.

### Diario meteorológico y astronómico

#### A las 9

Barómetro—668,5  
Temperatura—25,0.  
Cielo—Despejado.  
Viento—S.  
Temperatura máxima—30,0.  
Idem mínima—22,0.  
Idem media—26,0.  
Irradiación solar—61,0.  
Idem nocturna—20,0.

#### SOL

Sale a las 5 y 23.  
Pasa por el meridiano a las 12,19 y 29.

Se pone a las 19 y 16.  
Día 21.—Sol en el Apogeo, a las 18 y 39.

Día 23.—Sol en Leo, a las 7 y 14.

#### LUNA

Sale a las 20 y 36.  
Pasa por el meridiano a las 1 y 13.

Se pone a las 6 y 32.  
Día 5.—Cuarto creciente en Escorpio a las 9 y 40.

Día 12.—Luna llena en Acuario, a las 24 y 59.

Día 18.—Cuarto menguante en Tauro, a las 21 y 26.

Día 26.—Luna nueva en Virgo a las 22 y 59.

#### ASPECTO DEL CIELO

"Lince".—"Cabeza de la Osa mayor".—(Polar).—"El Cisne".—"El Aguila" (Altair).—"Sagitario".

### El canje de los duros "sevillanos" en nuestra capital

Ayer fueron presentadas al canje en la Sucursal del banco de España 72.845 pesetas, de las cuales resultaron legítimas 65.280 y dudosas las 7.565 restantes.

Siguen estas operaciones llevándose a efecto sin el menor incidente, mereciendo justas alabanzas el celo inteligente que viene desplegando el personal de la Sucursal.

#### Días festivos habilitados

Según nos comunica en atento besalamano, el muy digno Director de la Sucursal del Banco de España en Avila, esta Sucursal tendrá abiertas sus oficinas en los días festivos 15, 16 y 23 del actual, de nueve de la mañana a una de la tarde, exclusivamente para el canje de duros ilegítimos, por otros de cuño legítimo, no admitiéndose por lo tanto entregas en plata para cuentas corrientes, depósitos, ni otra operación cualquiera de Banca.

Ayer se observó que la mayoría de los Recaudadores de contribuciones que verifican los ingresos de la presente quincena, lo hicieron con un aumento de bastante consideración comparada con igual período del año anterior.

Esto obedece a que en los pueblos se han apresurado a echar fuera los "sevillanos", efectuando el pago en gran cantidad de monedas de cinco pesetas, entre las cuales abundan los famosos discos.

## Martes, 13 de agosto de 1940

### Fiesta de Santa Clara

Las religiosas clarisas han dado un tono de especial solemnidad en este año a la fiesta de su seráfica madre y fundadora. Devoto tríduo asistido por gran número de personas ha sido la preparación del día de Santa Clara, a la que han honrado con especial fervor las asociaciones franciscanas y los muchos devotos de la esclarecida Orden del Pobrecillo de Asís.

Los RRPP. Padres del Convento de San Antonio han prestado su valiosa cooperación en el tríduo y fiesta de sus hermanas franciscanas dando realce y brillantez a los cultos con su evangélica palabra y actuación ministerial.

Durante todo el día de ayer la severa iglesia del Monasterio de las Clarisas se vió atestada de fieles, que honraron a la Santa de Asís con edificantes comuniones y ejemplar asistencia a la misa solemne y cultos eucarísticos de la tarde.

El Seminario de Valladolid tomó parte muy importante en éstos, donando su valiosa Schola, que cantó admirablemente la misa "Te Deum Laudamus" de Perossi e interpretó con insuperable maestría en la procesión sacramental de la tarde escogidos motetes eucarísticos.

### Herniado

Evite los peligros y molestias de su hernia con el insuperable SUPER COMPRESOR HERNIUS AUTOMATICO, maravilla mecánica científica, que, sin trabas, tirantes ni engorro alguno, vencerá totalmente su dolencia, sea cual sea su edad, sexo o profesión. HERNIUS, construido exprofeso y anatómicamente para cada caso, no molesta, no pesa, es invisible y dura una vida.

Para atender a nuestros clientes, estaremos en AVILA en el Hotel Continental el día 15 del corriente. NOTA: el día 14 en VALLADOLID en el Hotel Fernando-Isabel y en SEGOVIA el día 16 en el Hotel Comercio Europeo. Visita de 9 de la mañana a 2 de la tarde.

Casa Central  
Gabte. Ortopédico Hernius  
Rambla Cataluña, 34, 1.º  
BARCELONA

Puedes ir a la moda sin faltar a la moral. Si tu quieres el mundo será santo. ¡Mujer, piensa en el Calvario!... ¡y en tu Patria!

## Miércoles 13 de agosto de 1969

### Dos personas resultaron muertas al ser atropelladas

Un accidente de carretera ocurrido ayer en el kilómetro 4,745 del ramal que une la carretera Avila-Cebreros con la localidad de La Cañada, costó la vida al anciano Iluminado Abad Martín de setenta y seis años de edad, vecino de San Bartolomé de Pinares, que conducía un asno. Al parecer la víctima intentaba cruzar la carretera y fue arrollado por el camión AV-6682, conducido por Félix Martín Alonso, vecino de Avila, falleciendo en el acto.

Otro accidente de similares características ocurrió en el kilómetro 102,866 de la carretera Madrid-Salamanca, término municipal de Berrocalejo de Aragona. Un turismo matriculado en Cáceres, arrolló a Dionisio Borreguero Burguillo, de 79 años de edad, vecino de Berrocalejo, el cual falleció en el acto. Al parecer también en este caso el peatón intentaba cruzar la calzada sin percatarse de la proximidad del automóvil que le atropelló.

### Chelo Sánchez "Guapa" de la verbena del Hogar de Avila

PIEDRALAVES.—(De nuestro corresponsal).—Se ha celebrado en Piedralaves la tradicional verbena que cada año organiza el Hogar de Avila en el parque de la Rosaleda, ofrecido amablemente por sus propietarios, que fue amenizada por el conjunto musical Los Sirocos.

Resultó elegida Guapa de Pie-

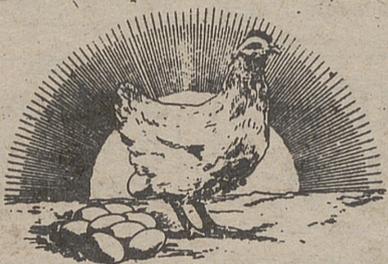
dralaves la señorita Chelo Sánchez Rosado a quien impuso la banda la Reina del Hogar 1968 que en dicho año había obtenido igualmente el título de Guapa de Piedralaves, señorita María del Carmen Galván. Como damas de honor fueron elegidas las señoritas María Victoria López y Auri López a quienes impusieron las correspondientes bandas.

## DOCKS AVICOLES DE FRANCE

Marque dePOSEE.

Marque dePOSEE.

Representation exclusive pour l'Espagne et Portugal



Direction du journal La Revista Mercantil Valladolid.

Un descubrimiento maravilloso es, el haber encontrado la manera de acelerar postura de las gallinas. Este descubrimiento consiste en haber sabido combinar ciertas substancias, las cuales sirviendo de alimentación estimulante, hacen robustecer rápidamente los órganos productores de las aves y la fecundidad se desarrolla de un modo portentoso.

Este alimento para las aves de corral, no solo hace que los huevos que había de poner una gallina en seis años los ponga en tres, si que además produce tal estado de **nutrilón**, de **fuorza** y de **salud** en las aves, que a los pocos días de emplear esta alimentación se las ve **gallardas, alegres, coloradas** y con una salud y vigor extraordinarios.

No hay enfermedad que pueda atacar a las gallinas dándolas esta alimentación. El beneficio es verdaderamente considerable. Lo mismo en verano que en invierno, las gallinas alimentadas por este procedimiento no cesan de poner y como el estado de robustez es excelente, la calidad y el tamaño de los huevos está en relación directa con la salud de las aves. El gallo a los quince días de esta alimentación parece otro. Su gallardía y su poder son extraordinarios. Los rigores del invierno no le hacen mella ninguna para cumplir su cometido. Y todas estas ventajas, que son incalculables para cuantos tienen aves de corral, solo cuesta unos pocos céntimos al mes por cabeza.

En Francia, Alemania, Bélgica y otros países adelantados en la industria avícola, todos los labradores y cuantos se dedican en grande ó pequeña escala a la cría de aves, usan esta alimentación con éxito extraordinario.

En España ha comenzado a usarse hace pocos meses y los resultados son igualmente superiores. Numerosos casos lo atestiguan y como la mejor demostración es la prueba, a ella invitamos a cuantos tengan aves.

Cuesta cada 3 kilos 7'50 pesetas; 5 kilos, 11'50 pesetas; 10 kilos 21 pesetas, en estación Valladolid.

Pídase a LA REVISTA MERCANTIL, de Valladolid, enviando el importe en libranza, sobre monedero, ú otro medio fácil de cobro. Con cada remesa van instrucciones para su uso. Hacen falta depositarios en todas las capitales de España.

La Adrada. Javier Fernández.

LA ADRADA

Fin de fiestas (I)

# Los actos programados para las fiestas de El Salvador no respondieron a lo que se esperaba

## También hubo cosas destacadas como la exposición de vidrio y cerámica o los bailes populares

Toda fiesta, —generalmente—, contiene tres partes bien diferenciadas, y una cuarta, que debería enlazar con la siguiente fiesta, pues es el resumen, —o recuerdo—, de éxitos o fracasos, y algo así como una lección, de la cual, —si es aprendida—, se pueden sacar consecuencias muy provechosas.

Las tres partes a que aludimos son la "pre-fiesta", la fiesta misma y la "post-fiesta" o "resaca", mas ese resumen aludido anteriormente.

Hoy daremos una pasada a la "pre" y a la fiesta, y en breve haremos comentarios a la post-fiesta, o ampliaremos temas que hoy se tratan muy someramente.

### LA PRE-FIESTA

Esa ilusión que se pone (que se tiene) en la fiesta, según quien la vaya a experimentar, posee matices bien diferenciados.

El pueblo la saborea desde mucho tiempo antes de su llegada; los planes que se hacen, poseen el encanto de todo lo soñado, de todo lo "por-venir". La fantasía corre libremente, y las más variadas cábales están permitidas, pues son la lógica consecuencia de ese ansiado período de reencuentros con familiares y amigos, que ya se adivina; ese breve espacio de tiempo en que la sana diversión nos va a hacer olvidar las cotidianas preocupaciones, y nos proporcionará unos días de intensa alegría, dentro del verano.

Aun así, —con este "rosado panorama a la vista"—, según de quién se trate y en qué situación se encuentre, tendrá matices, —previsiones—, bien diferenciadas.

Hay gente joven "en libertad" (ni exámenes pendientes, ni grandes preocupaciones); y hay gente joven que trabaja, y trabajará por triplicado, pues el esfuerzo que tendrán que hacer durante la fiesta así lo requerirá (camareros, camareras, dependientes en general, guardas y vigilantes, brigadas contra incendios, etc.), pues a una mayor abundancia de población (se calculan unos 18.000) no habrá duda de que sus tareas específicas se verán aumentadas

en grandes proporciones. Para estos, ni la "pre", ni la fiesta misma, podrá ser lo mismo.

Hay amas de casa que verán aumentada la familia con los que vienen de fuera, y a todos deberá atender lo mismo, y hasta con una atención especial, —por eso de las fiestas—, y este aumento les acarreará nuevos problemas y esfuerzos.

Habrà —de hecho hay—, gentes mayores, ya cansadas o enfermas, a los que la fiesta sólo les traerá una sobrecarga de sufrimientos, pues se verán —lo quieran o no—, envueltos en toda esa vorágine de ruidos diurnos y nocturnos, que les restarán esa paz y sosiego a la que están acostumbrados, y que les es tan necesaria.

No, la "pre-fiesta", —y la fiesta en particular—, no puede ser, ni deseada, ni vivida, de igual forma por todos.

Y así ha sido un año más.

Y entre esa variada gama de participantes (los de buen grado y los "forzosos"), hay un sector que es fundamental en toda fiesta, y a los que habrá que hacer especial mención: Son los organizadores; es esa "Comisión de festejos", que tienen que hacer planes, proyectar actos y un sinfín de trabajos para el mayor éxito y buen desarrollo de la fiesta. Y, además, teniendo en cuenta a todo el pueblo: A los que van a gozar de la fiesta (seguro que la mayoría), y a esos otros que van a "sufrir" la fiesta,

que, aunque sean minoría, también tienen sus derechos.

### LA FIESTA

Era, —siempre lo ha sido—, la fiesta de "El Salvador", y el primer fallo detectado (quizá sólo haya sido un error de imprenta), fue la omisión, en los carteles oficiales, de los actos religiosos (misa solemne y procesión popular). Omisión difícil de explicar, pues se supone que si la fiesta es la de "El Salvador" (el mismísimo Dios), debería haber figurado, en alguna parte, los actos concretos en su honor, que lo fueron en el templo parroquial, abarrotado de gentes, y con gran solemnidad.

Ha habido de todo un poco, y "casi" para todos los gustos, y con sus más y sus menos.

Se ha notado —un año más—, la falta de algún acto concreto en homenaje a esos "madriños" (así se les denomina cariñosamente), a esos turistas que cada año, —y cada fin de semana a lo largo del año—, nos visitan y tienen aquí sus "chalets" o apartamentos. Un año más se les ha olvidado "oficialmente" (en el programa), y es una pena pues son muchos miles, que luego serán los mejores (o peores) propagandistas del pueblo.

Hemos notado la falta de teatro, tanto para mayores como para jóvenes y niños. Incluso la falta de algún acto cultural en recinto cerrado (conferencias, cine especial, etc.)

Nos hemos acordado —y mucho—, de esos conciertos en la plaza que dirigía el maestro León-María González Ayuso (banda de Guadamur), y que alegraba al pueblo y "hacía afición".

Ha habido un buen conjunto animando los bailes populares (Conjunto "Venecia"), del cual hablaremos en otra crónica, pues se lo merecen por su buen hacer. "Mari-Carmen, hermanos y compañía" hacen buena música, aunque, a veces, el volumen era "de dolor de cabeza", y eso no les hacía ningún favor.

Ha habido una buena muestra cultural en la Casa-Museo, con unas magníficas exposiciones de vidrio, cerámica y pintura, y eso es muy digno de resaltar y de agradecer.

Ha faltado "orden" en cuanto al tráfico rodado, que en momentos especiales, ha sido caótico.

La "feria" (caballitos, cochecitos, puestos varios, etc., etc.), ha aumentado en cantidad, —y en espacio ocupado—, y en ruidos, pero no en calidad.

Ha habido muy buenas intenciones en cuanto a esa "llamada" a las conciencias sobre el problema de los incendios del bosque, Una gran idea que nos gustaría se repitiese, con más difusión y participación.

Ha habido mucha alegría popular, —un pueblo ávido de diversión—, y mucha participación, pero ha faltado "canalizar" mejor, pues unas fiestas como estas son una inmejorable oportu-

nidad para La Adrada; son como un "gran escaparate" lleno de posibilidades.

Continuaremos en próximas crónicas sobre la "post-fiesta", —esa especie de "resaca" que queda, cuando ya todo ha pasado, y con el balance, pero no podemos terminar sin referirnos al flagrante caso de reincidencia, a pesar de las advertencias.

### CAOS CIRCULATORIO

En el DIARIO DE AVILA, del 6 de este mismo mes, se publicaba una crónica relatando lo sucedido —y "experimentado"—, el sábado día 2 de Agosto, en la entrada del pueblo (carretera vieja), con motivo de la instalación —provisional—, del mercadillo, en esa zona.

Ya advertíamos que era previsible, —a menos que se tomasen medidas "correctoras", que podría repetirse el "lío" (la palabra era suave), el siguiente sábado, día 9.

Y sucedió, corregido y aumentado (corregido en sentido negativo, se entiende).

Más tenderetes en el Mercado, en clara ostentación, "como retando" al comercio local, invadiendo calles, aceras, y tapando entradas a establecimientos públicos.

Más caos circulatorio. Llegamos a contabilizar tres camiones que ocupaban la plaza de al menos diez vehículos ligeros, mas siete furgonetas de tamaño grande, que incluso cerraban totalmente el acceso a la Iglesia, más aproximadamente unos sesenta coches aparcados en ambos lados de la carretera de entrada, que llegaban hasta el puente del Franquillo, y que hacían "demencial" la casi imposible circulación por aquella zona.

Problema surgido el día 2, y problema denunciado el 6, para evitar "repetición" el 9. Ni caso.

Lo anteriormente relatado es algo de lo que se debe tomar nota para futuras "ediciones". ¿Se hará?

Cuando una crónica puede —debe— ser favorable, se hace y no regateamos espacio. Cuando hay que decir lo negativo, —como en este caso concreto—, también hay que hacerlo, aunque no guste a algunos.



### JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes

**ORDEN DE 1 DE AGOSTO DE 1986, POR LA QUE SE ANUNCIA CONTRATACION DIRECTA PARA LA ADQUISICION DE MOJONES, CON DESTINO A LAS JEFATURAS DE SECCION DE ESTRUCTURAS AGRARIAS DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE CASTILLA Y LEON**

#### 1.— OBJETO.

Adquisición de mojones cuyas características se describen en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, con destino a las localidades que en dicho Pliego se mencionan, diferenciadas por lotes.

#### 2.— PRESUPUESTO MAXIMO DE CONTRATA

El presupuesto máximo de contratación de los 8 lotes, a que se refiere el Pliego de Cláusulas, asciende a: 8.748.300 pesetas.

#### 3.— PLAZO Y LUGAR DE ENTREGA

El plazo de entrega será de un mes a partir de la firma del contrato, en los lugares que se indican en el anejo 1, del Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, por cada uno de los lotes.

#### 4.— MODALIDAD CONTRACTUAL: Contratación directa.

#### 5.— PLIEGO DE BASES

Estará a disposición del público en las dependencias de la Dirección General de reforma Agraria, Finca Zamadueñas de Valladolid, Carretera de Burgos-Portugal, Km. 116.

#### 6.— PRESENTACION DE PROPOSICIONES

Se presentarán en mano, en el Registro General de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes, C/ Duque de la Victoria n.º 5 de Valladolid, antes de las 12 horas del día 3 de septiembre de 1986. No se admitirán las ofertas remitidas por correo.

#### 7.— GASTOS DE ANUNCIOS

Todos los gastos que se produjeran de anuncios, tanto en la prensa como en el Boletín Oficial, serán por cuenta y se prorratearán entre las Empresas adjudicatarias.

EL CONSEJERO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y MONTES, Jaime González González.



## PLAZA DE TOROS DE EL ESPINAR

# GRAN CORRIDA DE TOROS

6 soberbios toros de la ganadería de DON FRANCISCO GALACHE, de Villavieja de Yeltes

### ESPADAS

# ORTEGA CANO VICTOR MENDEZ y JOSELITO

#### VENTA DE LOCALIDADES:

**SEGOVIA: Agencia Moro López, San Facundo, 1.**

**EL ESPINAR: Taquillas del Ayuntamiento y sitios de costumbre.**

## Mucha animación en las fiestas de la Virgen Milagrosa de La Higuera

Mombeltrán. P.P.

Como es tradicional, el segundo fin de semana de este mes celebró sus fiestas en honor de la Virgen Milagrosa la localidad de La Higuera, anejo de Mombeltrán.

Con las sesenta mil pesetas que este Ayuntamiento dio para ayuda de estas fiestas, y la generosa aportación de los pocos habitantes de esta localidad, han conseguido crear el ambiente necesario para calificar a las fiestas de este año como la mejor de todas.

Bailes para todos, partido de fútbol entre casados y solteros, en el que los ganadores fueron los solteros— y la tradicional vaquilla que este año no se escapó como el pasado, fueron las principales atracciones de la fiesta, en la que un buen número de forasteros lo pasaron muy bien ya que la cordialidad y buen humor de los habitantes de este pequeño pueblo, lo hicieron posible.

## Una comisión elegida por vecinos y veraneantes de Pascualcobo trata de negociar con las autoridades frente a las gestiones del alcalde

Piden soluciones para el problema del agua y que se realice una auditoría en el Ayuntamiento

Avila. Redacción.

Un nutrido grupo de vecinos y veraneantes de la localidad abulense de Pascualcobo, compuesto por alrededor de ciento setenta personas, ha elegido una comisión compuesta por seis personas para que les represente ante las autoridades provinciales al no estar de acuerdo con la gestión del alcalde de la localidad.

Los ciento setenta vecinos y veraneantes han firmado un escrito en el que hacen constar que apoyarán las gestiones que realice la comisión ante las autoridades y organismos oficiales, "a fin de resolver la difícil situación creada en el mismo respecto al suministro de agua".

En el citado escrito se añade que la situación ha sido puesta "repetidas veces en conocimiento de la primera autoridad municipal sin que se haya adoptado, a criterio de los firmantes, la actitud adecuada ni se les informe de las gestiones efectuadas".

### AYUNTAMIENTO DIVIDIDO

La comisión está compuesta por Gonzalo Albarrán Chávez, vecino del pueblo y teniente de alcalde de su Ayuntamiento; Tomás Sánchez García, concejal de urbanismo; Basilio Chávez García, vecino de Pascualcobo; Manuel Pérez Gómez, José Vicente Pérez Pérez y Antonio Escalera, los tres últimos, según declaran, hijos del pueblo y con domicilio temporal en el mismo.

Estos miembros de la comisión dirigieron ayer un escrito al gobernador civil de la provincia y presidente de la Diputación en el que señalan que pudo haber ayer un incidente grave al ir al pueblo un ingeniero de la Diputación y dos personas más, al parecer para inspeccionar un sondeo. Según el escrito citado, el vecindario ha reaccionado airadamente contra los mismos y contra el alcalde "hartos de soportar que el pueblo esté sin agua, tras muchos años de esperarla y gastar millones de

pesetas que hubieran bastado para atender dificultades inmensamente superiores".

Según esta comisión, desde el año 76 se han gastado unos veinticinco millones de pesetas entre aportaciones de los vecinos y de la Diputación (unos veinte millones), pese a lo cual el pueblo continúa sin agua. Añaden en el escrito enviado a la Diputación y al Gobierno que se han hecho unas canalizaciones de desagüe en infimas condiciones incluso sanitarias, igual que la red de suministro, y perforaciones y sondeos en diferentes puntos que no son considerados idóneos por los vecinos.

En su opinión no ha habido ningún proyecto serio para paliar el problema y se dice —asimismo— que se ha destruido un abrevadero de tradicional utilidad para el ganado, logrando únicamente desviar las aguas.

### SOLICITAN UNA AUDITORIA

Se señala que los vecinos han elevado sucesivas quejas a las autoridades a las que se ha dicho que no es que no haya agua en el subsuelo, sino que no se ha buscado de la debida forma. Ante supuestas irregularidades en la realización de las obras, la comisión en representación de los vecinos que las eligió, pide al gobernador y presidente de la Diputación que se realice una auditoría en el Ayuntamiento. Se dice que cada vecino "se siente defraudado por el uso dado a sus aportaciones económicas así como por el que se ha hecho de los fondos públicos".

Como forma de solución se da el que la Diputación Provincial esclarezca lo ocurrido,

"tomando responsabilidades contra quien proceda y elaborando un proyecto técnico especializado y adjudicando las obras rigurosamente, a empresa responsable que las lleve a fin de una vez por todas".

La comisión hace también referencia a las condiciones sanitarias del pueblo, señalando que "al no haber suficiente suministro de agua, el vecindario se ve obligado a recurrir a las fuentes, que no reúnen en absoluto condiciones sanitarias. No están saneadas, las utiliza el ganado que anda suelto, reciben filtraciones de basuras y lodo, etc. Son fuentes abiertas, especies de pozas sin ningún tratamiento.

Las basuras están dispersas por los alrededores próximos del pueblo, e incluso las calles. No existe previsión de fosaburera, crematorio o similar. Ningún bando en ese sentido. Las latas son un constante peligro para niños y mayores. Los plásticos inundan las calles. Andan sueltos cerdos y otros animales.

Redes de suministro y desagüe: La de suministro se hizo a flor de tierra, sin canalización protectora alguna, que puede romperse por variadas causas y de cualquier manera sufrir filtraciones y contagios de basuras, lodo, etc. La de desagüe lo hace tan próximo al pueblo que ocasiona olores y posibilidad de contagio.

La indignación del vecindario crece cuando observa que quienes tienen posibilidad, porque viven en zonas bajas o próximas a praderas del pueblo, han debido solucionar privadamente el suministro de agua con pozos particulares. Un caso específico lo constituye el del señor alcalde, que ha llevado aguas privadas desde una finca a su casa, utilizando vía pública".

Otra de las quejas que exponen se centra en las calles, de las que dicen no hay ninguna pavimentada, sino llenas de polvo, piedras, barro en invierno, excrementos de animales, etc.

## Mañana comienzan las fiestas de San Roque en Sanchidrián

Angela lidiará dos novillos el viernes día 15

Avila. Redacción.

Mañana jueves, día 14 comienzan las fiestas patronales de San Roque en Sanchidrián, con la elección a las diez de la noche, de la reina de las fiestas. A las once habrá fuegos artificiales y baile amenizado por la orquesta "Swing".

El viernes día 15, lo más destacado es la novillada, que comenzará a las siete de la tarde, y en la que intervendrán el rejoneador César de la Fuente; la matadora Angela, que lidiará dos novillos; siendo el otro para Antonio Briceño. A las once habrá baile en la plaza y, a partir de las doce y hasta las cuatro de la

madrugada, baile en el centro cultural a cargo de las orquestas Stéllite II y Swing.

El día 16, fiesta de San Roque, misa y procesión a las doce del mediodía y, a las dos de la tarde, convite en la plaza. A las seis de la tarde, capea de vaquillas, cuya entrada será gratuita. A las nueve y media, baile en la plaza y desde las doce y media a las cuatro de la madrugada, baile en el centro cultural.

El día 17, competiciones deportivas y baile por la noche. El día 18 se entregarán los trofeos y concurso de disfraces y baile en el centro cultural, desde las once de la noche, a cargo de la orquesta "Nácar".

## EL HOYO DE PINARES

## Variada muestra de cerámica, vidrio y alfarería

Hoyo de Pinares. Manuel Tabasco

Desde el pasado mes de julio y hasta el 31 de agosto, se expone en Hoyo de Pinares una excelente colección de piezas de cerámica, alfarería y vidrio.

La exposición está ubicada en el local del antiguo "Bar Club", recuperado para la ocasión, sito en la Avenida del Generalísimo n.º 33 de esta localidad, y puede visitarse de 8 a 10 de la noche todos los días laborables y, además, los domingos y festivos de 11 a 2 de la mañana.

En ella pueden contemplarse y adquirirse obras muy variadas de distintas procedencias: de Salvatierra de los Barros (Badajoz), uno de los más importantes centros alfareros de nuestro país; de Granada; del "Alfar del Monte" en Pozanco-Sigüenza; de Na-

varrete (La Rioja); de la Rambla (Córdoba); de Lucena; del vecino pueblo de Cebreros, (donde se producen las famosas porcelanas); de Mallorca (donde se elaboran vidrios a imitación de los de procedencia romana); de Zamora (las piezas de barro negro), etc.

Como puede comprobarse, una variadísima gama en la que no podían faltar los ya populares azulejos del Hoyo (que hace pocos días estuvieron presentes en la Feria Dorada de Cebreros y que pronto estarán en El Tiemblo), con su variada temática pictórica.

Estos azulejos son elaborados por el matrimonio formado por la pintora Rosa M.ª Tortosa y Gustavo Sarrión, impulsores de esta interesante muestra que comentamos.

## El día 24 se entregan los trofeos de la feria taurina de Casavieja

Avila. Redacción.

El próximo día 24, festividad de San Bartolomé, patrono de Casavieja, la Peña Taurina "Los Amigos" de aquella localidad abulense celebrará una fiesta a las diez y media de la noche en su sede social (bar Narima), en el curso de la cual se hará entrega de los trofeos correspondientes a la feria del pasado año.

El novillero Ramón Muñoz recibirá el trofeo correspondiente al mejor quite; el matador de toros "Gallito de Zafra" recibirá el correspondiente

al mejor par de banderillas; el mejor subalterno fue Angelino de Felipe "Lino"; la mejor faena fue realizada por el novillero Roberto Serrano, que también recibirá el premio o la mejor estocada; el mejor toro fue "Tortito", marcado con el número 8, de la ganadería de Martín Ladrero de Las Navas del Marqués; el novillero Fredy Villafuerte recibirá los trofeos correspondientes al mejor vestido y triunfador de la feria, y, finalmente, Eugenio del Castillo Fuentes recibirá el trofeo al mejor aficionado de Casavieja.

## Varios heridos leves al chocar una furgoneta y un turismo en Navalperal

Un accidente se produjo ayer en las carreteras de la provincia, cuando la furgoneta Citroën matrícula M-1651-GK colisionó frontolateralmente con el turismo BMW, matrícula M-4195-DN. Tanto los conductores como sus acompañantes sólo sufrieron he-

ridas de carácter leve. El hecho ocurrió a las 12,45 horas en el Kilómetro 60,900 de la carretera C-505 en el término municipal de Navalperal de Pinares.

Por fuerzas del Puesto de la Guardia Civil de La Adrada, ayer fue detenido F.M.D. de 21 años,

vecino de Sotillo de la Adrada, como presunto autor del robo del ciclomotor marca Puch número de bastidor 159169, cuya sustracción del interior de un garaje había sido denunciada por su propietario el pasado día 10.

### PISOS DE CALIDAD

3, 4 y 5 dormitorios

C/ Eduardo Marquina y Plz. Salamanca  
Informes: En S. Pedro Bautista, n.º 5

TAMBIEN TOMAMOS EL SUYO A CAMBIO

Teléfonos de  
"EL DIARIO DE AVILA"

21 - 26 - 40

21 - 27 - 62

21 - 27 - 93

### CLINICA DENTAL

J. M. ASENSIO SEVILLANO

MEDICO ESTOMATOLOGO

Avda. Portugal, 25, 2.º 1.ª Telf. 22 22 71 AVILA

Horario de consulta:

Mañanas 10 a 1,30 - Tardes 4 a 8

C.M. n.º 57

## AP de León apoya la candidatura de José María Aznar a la presidencia del Gobierno autónomo

León. Efe.

Alianza Popular (AP) de León se ha pronunciado a favor de la candidatura de José María Aznar a la presidencia del Gobierno de Castilla y León en las próximas elecciones autonómicas.

Aznar es presidente regional de AP de Castilla y León, diputado al Congreso por Avila y secretario de Política Autonómica de la ejecutiva nacional de AP.

El pronunciamiento en este sentido de AP de León tuvo lugar durante el transcurso

de una reunión de la Junta Directiva Provincial, celebrada bajo la presidencia de José María Suárez.

En la reunión también se acordó que los comités comarcales y locales sean los encargados de confeccionar sus propias listas para las elecciones municipales, que se celebrarán a la vez que las autonómicas.

Asimismo, se aprobó que sea la Junta Provincial la encargada de designar candidatos para las elecciones autonómicas.

## Rescatados ilesos los trabajadores de una mina incendiada en Palencia

Cervera de Pisuerga (Palencia). Efe.

Los veinte trabajadores que como consecuencia de un incendio, quedaron atrapados en el interior de una mina situada en el norte de la provincia de Palencia fueron rescatados ilesos.

Según informaron a Efe fuentes del Gobierno Civil, el incendio se produjo sobre las 9,00 horas del lunes en el interior de una mina de carbón de la empresa "Felipe Villanueva, S.A." situada en el término de Vado, cerca de Cervera de Pisuerga, a tres kilómetros de la carretera co-

marcal 627.

Nada más producirse el incendio, el Gobierno Civil alertó a los bomberos de Palencia, Cervera de Pisuerga y Guardo, a los efectivos de la Dirección General de Montes, Caza, Pesca y Naturaleza de Castilla y León con base en Saldaña y a la Guardia Civil.

Ayudados por sus compañeros y por las fuerzas que trabajaron en la extinción del incendio, los primeros mineros en salir a la superficie fueron los seis que se encontraban en los lugares de la explotación minera más peligrosos.

## "Cesterito" dió su última vuelta al ruedo

Salamanca. Efe.

El matador de toros Nicasio Pérez, "Cesterito", muerto en accidente de tráfico en las proximidades de Salamanca, dió su última vuelta al ruedo en la plaza de su ciudad natal.

Más de tres mil personas asistieron en Salamanca a las honras fúnebres de Nicasio Pérez, que tenía 25 años.

Tras el funeral, que se ofició en la iglesia del barrio de los Pizarrales, el féretro con los restos mortales de "Cesterito" fue llevado a la plaza de toros "La Glorieta".

En la plaza, cubierto con un capote blanco de paseo, el féretro dió la vuelta al ruedo, ante varios miles de personas que aplaudieron al matador y profirieron gritos de "torero, torero", y salió por la puerta grande con destino al cementerio de la ciudad.

Previamente a la vuelta al ruedo, el capellán de la plaza de toros rezó un responso en

el que pidió "la ovación de Salamanca entera".

Entre los asistentes al funeral se encontraban los diestros Julio Robles, Niño de la Capea, Juan José, Lucio Sandín, Paco Pallarés, Sánchez Marcos y numerosos ganaderos salmantinos y personas ligadas al mundo de los toros.

Nicasio Pérez, "Cesterito", murió a consecuencia del fuerte golpe que recibió en el corazón al sufrir un accidente de tráfico en la madrugada del pasado domingo.

El accidente se produjo al chocar frontalmente el vehículo que conducía el torero con otro turismo. La novia de "Cesterito" y un amigo que le acompañaban se encuentran gravemente heridos.

"Cesterito" tomó la alternativa en junio del 1984 en León y el próximo 24 de agosto iba a torear en la plaza de Las Ventas de Madrid.

## Ecologistas bercianos piden un solidarium como el de La Elipa

Ponferrada (León). Efe.

El Movimiento Ecológico no Violento de El Bierzo considera que iniciativas como la del solidarium nudista de La Elipa (Madrid) deben de imitarse en el resto de la geografía nacional.

En un comunicado difundido, este grupo ecologista defiende la práctica del nudismo natural durante la época veraniega en zonas acotadas de los lugares de baño o recreo.

Los ecologistas bercianos hacen un llamamiento a la práctica del nudismo "para que desaparezcan complejos inhibidores y conseguir una mayor libertad corporal".

## Tomás y Valiente: "no he sufrido presiones ni invitaciones"

Salamanca. Efe.

El presidente del Tribunal Constitucional, Francisco Tomás y Valiente, declaró que no ha sufrido "presiones ni invitaciones de nadie" en relación con su función en el Alto Tribunal.

Tomás y Valiente, que recibirá el próximo mes de septiembre la Medalla de Oro de Salamanca, se manifiesta en este sentido en una entrevista que publica el semanario municipal "Casa Grande".

"En este Tribunal, dice Tomás y Valiente, nadie recibe ni presiones negativas —esto es, "no harán ustedes tal cosa"— ni presiones positivas —"hagan usted tal otra"—, ni presiones a posteriori —"qué bien que hayan hecho esto o qué mal que hayan hecho lo otro"—, aparte del

derecho a la crítica de sentencias concretas que cada ciudadano y cada poder público tiene".

Para el Presidente del Tribunal Constitucional, "lo que hace difícil nuestro trabajo es el sentido de la responsabilidad".

Preguntado por la acusación de que el Tribunal Constitucional está "muy politizado", Tomás y Valiente responde que está plenamente "dispuesto a reiterar que este Tribunal es plenamente independiente en cuanto a su funcionamiento, que es donde hay que demostrar la independencia de todos los órganos constitucionales del Estado, de todos los partidos que actúan en el escenario político español, y que nadie podrá, hasta la fecha, pre-

sentar indicios en contrario".

En relación con la fuerte presión social que puede recaer sobre el Tribunal Constitucional y sus miembros, Tomás y Valiente manifiesta que "este Tribunal tiene que defender, más que nadie, la libertad de opinión".

"Si alguien tiene poder suficiente para manejar órganos de opinión en defensa de sus tesis o si los órganos de opinión, o alguno de ellos, espontáneamente, combaten en favor de determinadas tesis, mientras no lo hagan rebasando ciertos límites están en su derecho, por más que eso pueda resultar enojoso o molesto. A veces uno desearía más silencio, pero hay que aceptarlo", termina diciendo el Presidente del Tribunal Constitucional.

## Embargados autobuses de Salamanca por deudas a la Seguridad Social

Salamanca. Efe.

Magistratura de Trabajo de Salamanca, ha dictado embargo sobre los vehículos de la empresa Autobuses Urbanos Salmantinos, S.L. como consecuencia de las deudas contraídas con la Seguridad Social, dijeron a Efe fuentes jurídicas.

La empresa concesionaria del servicio de autobuses urbanos de Salamanca adeuda a la Administración Pública un

total de 120 millones de pesetas, de los que 20 son al Ministerio de Economía y Hacienda y 99 a la Seguridad Social por cuotas patronales.

Autobuses Urbanos Salmantinos obtuvo una concesión del servicio por 30 años que en estos momentos se encuentra en periodo de prórroga.

El próximo día 25 terminará el plazo establecido por el

Ayuntamiento para un concurso nacional para establecer una nueva concesión del servicio por un periodo de 15 años.

La empresa embargada ofrece en la actualidad un servicio de transporte urbano que, por sus deficiencias en la atención y por los vehículos que utiliza, ha recibido permanentes quejas de los usuarios.



### JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Consejería de Bienestar Social  
Dirección General de Salud Pública y  
Asistencia Primaria

#### ANUNCIO CONCURSO PUBLICO

Objeto del Concurso:

**CONTRATACION URGENTE DE SUMINISTRO PARA EL EQUIPAMIENTO DE CENTROS DE SALUD Y CONSULTORIOS LOCALES EN LAS SIGUIENTES PROVINCIAS**

Provincia	Centros de Salud	Consultorios Locales	Centros de Guardias
Avila	4	60	12
Burgos	1	17	1
León	5	5	1
Palencia	2	9	0
Salamanca	4	20	1
Segovia	4	37	12
Soria	3	18	1
Valladolid	9	7	5
Zamora	0	7	2
<b>TOTAL</b>	<b>32</b>	<b>180</b>	<b>35</b>

Sistema de Contratación: Concurso Público

Equipamiento objeto del concurso:

Lote	Precio de licitación
Lote n.º 2. Mobiliario cocinas	8.328.440 pesetas
Lote n.º 3. Mobiliario máquinas	
Lote n.º 7. Material didáctico	
Lote n.º 8. Equipo limpio y sucio	
Lote n.º 4. Mobiliario clínico	17.362.700 pesetas
Lote n.º 1. Mobiliario de despachos	17.726.540 pesetas

**Presentación de proposiciones:** en el registro General de la Consejería de Bienestar Social (carretera de Rueda, km. 3,500, Valladolid), hasta las 14 horas del día 20 de agosto de 1986.

**Pliego de condiciones:** se encuentra a disposición de los interesados, durante el plazo de presentación de las proposiciones, en la Dirección General de Salud Pública y Asistencia Primaria (Avda. Ramón y Cajal, 6 - 2.ª planta, Valladolid), de 9 a 14 horas, en días hábiles.

**Apertura de sobres:** el día 25 de agosto, en el salón de actos de la Delegación Territorial de la Consejería de Bienestar Social en Valladolid (Avda. Ramón y Cajal, 6 - 1.ª planta).

El presente anuncio aparece publicado en:

Boletín Oficial de Castilla y León n.º 86, de 30 de julio de 1986.

Boletín Oficial del Estado n.º 188, de 7 de agosto de 1986.

El importe del presente anuncio, será por cuenta del adjudicatario.

## Un folleto para la salud de los niños en los campamentos

Valladolid. Efe.

La Consejería de Bienestar Social de Castilla y León ha editado un folleto de educación para la salud, bajo el lema "Campamentos de verano, disfruta tu salud", dirigido a los niños que pasan sus vacaciones en este tipo de instalaciones.

El folleto contiene, entre

otros aspectos, consejos y recomendaciones sobre la alimentación, ropa, actividades al aire libre y precauciones que deben tomarse con el sol, de cara a prevenir enfermedades y accidentes.

Pretende también esta publicación despertar en los más jóvenes la idea de que ellos mismos son los responsables de su propia salud.





Su pierna derecha y su cabeza, dos auténticas fábricas de crear goles.

EFE

**FUTBOL**

**Novedades en la Primera División**

**Mark Hughes, "El Tanque" galés del F.C. Barcelona**

**Europa Press Reportajes.**

Hasta que la selección de España se enfrentó el pasado año al combinado nacional de Gales nadie sabía quien era Leslie Mark Hughes. El ariete británico nos endosó un bonito tanto en tjereta y demostró pese a su juventud, saber moverse como un veterano por el área. De esto tomaron buena cuenta los técnicos del FC Barcelona y le ficharon.

El nuevo ariete blaugrana nació hace 22 años en Wrexham y con 16 años el manager del Manchester United, Mark Atkinson, se fijó en él y lo llevó a Old Trafford. Pese a tener por delante al "terrible" Stlapeton, Mark no se amilanó y en 1983 debutó con los "red devils". Era el inicio de una carrera meteórica. Actuar al lado de jugadores como Robson, Jesper Olsen, Whiteside y Strachan le ayudó a mejorar su estilo; y luchar con los defensas de la Liga Inglesa le favoreció a su juego particular, basado principalmente en la fortaleza física.

**UN ARIETE "MADE" EN INGLATERRA**

Hughes tiene un estilo semejante al de los arietes británicos de la última ola, caso de Mariner, Jordan, Blisset o Hateley. Su cuerpo es su principal arma. Para estos vale todo: codos, brazos, hombros... La jugada más característica de Hughes es la jugada que la inicia cubriendo el esférico con su cuerpo.

Recibe el balón, y de espaldas a la puerta, se mueve a izquierdas o derechas, empujando a su marcador y cubriendo perfectamente el balón. De pronto utilizará su velocidad para desdo-

blarse y dejar parado al defensa. Para realizar esta jugada continuamente se necesita una gran fortaleza y Mark si algo tiene es esto, una fuerza natural impresionante. Un ejemplo de esta es que en el test médico realizado en el Nou camp demostró ser físicamente más fuerte que el "as" holandés Johan Neeskens.

**UNA PIERNA DERECHA Y UNA CABEZA GOLEADORAS**

La segunda arma del inglés es su pierna derecha. Es un "cañón". Con ella se ha convertido en uno de los hombres gol más importantes del continente. No le gusta disparar en jugada, pero tampoco se asusta si hay que hacerlo. Nunca perdona dentro del área. Un solo hueco dejado por el defensa le vale para introducir el esférico por él y conseguir el ansiado gol.

Repasando la historia de los extranjeros del FC Barcelona la derecha de Hughes se parecería a la izquierda del austriaco Hansi Krankl. En cuanto a su juego de cabeza también es fenomenal, no como el de Sandor Koczis, pero si tremendamente efectivo.

No espera el balón en el área, consigue casi todos sus goles lanzándose a por él. Es en estas jugadas cuando desata su fortaleza física hasta el punto de sacar a relucir un espíritu un tanto violento. El sabe que este es uno de sus errores, pero entra dentro de su filosofía el decir que si los defensas quieren guerra y le pegan, él responde. Esperemos que en España no caiga en este error y haga caso a su entrenador Ron Atkinson cuando le decía que su carácter le podía perjudicar como futbolista.

**ATLETISMO**

Se celebró el pasado sábado

**José Luis Cortina, vencedor del VI Cross de Cuevas del Valle**

Cuevas del Valle. F. López.

El pasado sábado se disputó el VI Cross de Cuevas del Valle que este año ha sido anunciado en los carteles publicitarios con el sonoro título de VI Maratón Sierra de Gredos Sur.

A las seis y media, hora prevista para el comienzo de la prueba, se dió la salida a los participantes de la categoría más joven. Niños y niñas hasta diez años totalizaron una vuelta a un circuito de 800 metros. El orden de llegada fue el siguiente: por las niñas, 1.ª Laura Sánchez González, 2.ª Anabel Molina Jiménez, 3.ª Belén González González; por los niños, 1.º David Rodríguez, 2.º Eduardo González González, 3.º David Fernández Zabala.

Un total de 161 pequeños atletas participaron en esta categoría superando la cifra de la edición anterior en la que se inscribieron 110. Una buena base para futuras ediciones, ya que todos ellos son vecinos de la localidad o pasan en ellas sus vacaciones. A continuación, tomaron la salida los participantes de 11 a 15 años. En categoría femenina, sobre un recorrido de 2 kilómetros, fue 1.ª Elena Tejero Sánchez, 2.ª Yolanda Moya Beades y 3.ª M.ª Paz Holanda Blas. En categoría masculina, sobre un recorrido de 4 kilómetros, fue 1.º Jacob Garro García, 2.º Alberto García de Galdeano y 3.º Oscar Botello Méndez.

**CATEGORIA DE MAYORES**

Diecinueve atletas, algunos menos que en la edición anterior, tomaron la salida en esta categoría para dar 8 vueltas a un duro circuito que totalizaba 10 kilómetros.

Ante la ausencia del vencedor del año pasado, Antonio Postigo, los espectadores esperaban ver en cabeza luchando por el primer puesto al arenense Pedro Rodríguez, tercero en la pasada edición, a José Luis González, vencedor de la cuarta edición y segundo de la pasada y al covachero César González que siempre ocupa el primer lugar en la clasificación local. Pero no fue así. Un atleta nuevo en este cross, José Luis Cortina, desde la primera vuelta se destaca en solitario, rompe la carrera, impone un ritmo incapaz de ser seguido por los demás participantes y termina el recorrido como le empezó, en solitario y entre grandes aplausos del numeroso público que presenciaba la prueba, y que así reconocía su extraordinaria actuación.

La clasificación final quedó así: 1.º José Luis Cortina Castellanos, de Madrid; 2.º José Luis González Sánchez, de Navalosa (Avila), y 3.º César González, de Cuevas del Valle (Avila).

La clasificación local quedó como sigue: 1.º César González, 2.º Rafael González y 3.º Miguel Angel González.

**ENTREGA DE TROFEOS**

Terminada la prueba, se hizo la entrega de trofeos a los tres primeros de cada categoría, recibiendo también el suyo el



Este es el momento en que José Luis Cortina entra vencedor en este Cross.

F. LOPEZ

más "peque", el más "viejales", el más simpático y otros varios trofeos que se otorgaron según el criterio del jurado de la organización. Tal cantidad de trofeos es posible gracias a unos pocos aficionados que puerta por puerta han conseguido la colaboración de 43 entidades comerciales de la localidad y pueblos de la zona, así como de la aportación económica voluntaria de los numerosos espectadores que presenciaban la prueba y que según la organización ha sido espléndida y aprovechan las páginas de este DIARIO para dar las gracias a todos por las ayudas recibidas.

Este año la organización tuvo a bien conceder una placa conmemorativa a uno de sus miembros como premio al trabajo realizado en estas seis ediciones. El premiado, Sebastián González "Sebas", covachero afincado por razones de trabajo en el País Vasco y que año tras año es el alma de esta competición, recibió el obsequio con gran sorpresa, pues

no se lo esperaba, entre los aplausos del público y participantes.

Finalizada la entrega de trofeos se repartió una bolsa de caramelos a los 161 participantes de la categoría más joven.

**EL CAMPEON**

José Luis Cortina Castellanos es madrileño y pertenece al club atlético Asociación Deportiva Marathon de Madrid, con el que suele participar en distancias de cinco y diez mil metros en pista.

Actualmente veranea en el pueblo abulense de El Tiemblo y en una visita realizada a Arenas de San Pedro, se enteró por un cartel de propaganda de este VI Cross de Cuevas del Valle en el que ha participado por primera vez con notable éxito. Esperemos verle en la próxima edición ya que según sus propias palabras, ha quedado muy satisfecho, no sólo por el éxito alcanzado, sino por el ambiente deportivo que se vive en esta prueba.



César González, primer clasificado abulense.

F. LOPEZ

CICLISMO

Se disputó el pasado domingo

# Antonio Herrero Fernández, vencedor del II Trofeo Quesos El Cigarral-Exclusivas Duarte

Avila. Redacción.

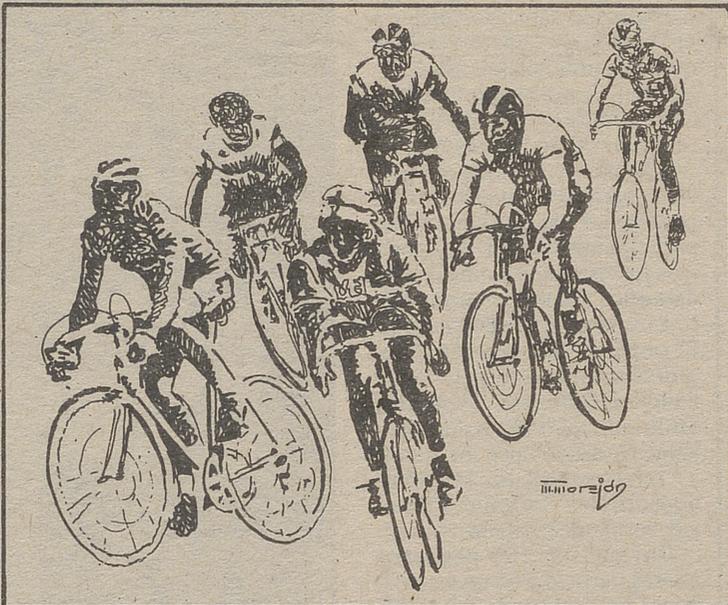
El pasado domingo y bajo la organización del C.C. Arealense, se disputó en Arévalo el II Trofeo Quesos el Cigarral-Exclusivas Duarte, prueba ciclista para veteranos de las categorías "A", "B" y "C".

A las diez de la mañana se inició esta prueba con treinta y cuatro corredores en la línea de salida, estos tuvieron que recorrer un total de 55 kilómetros con esas cinco vueltas al popular Circuito de la Desviación.

El vencedor de esta prueba, fue el madrileño Antonio Herrero Fernández que invirtió un tiempo de 1 h. 26 m. 13 seg. en ese kilometraje, lo cual supuso un promedio de 39,076 Kms./h.

La clasificación final quedó así:

1.º, Antonio Herrero Fernández (Madrid), 1-26-13; 2.º, Angel López del Alamo (Otero-Madrid), m.t.; 3.º, Ciro de las Heras Abeja (C.C. Castilla de Valladolid) a 1 seg.; el primer abulense clasificado fue en el puesto decimo-



segundo, Julián Rodríguez Pacho.

La clasificación por categorías: "A", Antonio Herrero Fernández; "B", Ciro de las Heras Abeja y "C", Eustaquio Frutos

González de Segovia, seguido del abulense esteban Rofso Alvarez.

Una vez finalizada la prueba, se procedió a la entrega de trofeos para los primeros clasificados.

## El próximo domingo en El Barraco

# IV Trofeo Angel Arroyo Lanchas

El Barraco. Faustino del Monte.

El próximo domingo día 17, a las 10 de la mañana, se celebrará en El Barraco el IV Trofeo "Angel Arroyo"; prueba ciclista, de carácter nacional, dedicada a juveniles y cadetes que estén en posesión de la licencia correspondiente expedida por la Federación Española de Ciclismo.

Los corredores deberán presentarse treinta minutos antes de la hora de salida en el bar El Segoviano; sito en la plaza de la Constitución de esta localidad, donde tendrá lugar la inscripción y entrega de dorsales.

El recorrido, 60 Km. aproximadamente, alternará todas las variantes de la geografía de la zona, en la que no faltan rampas ni escaladas, llanos ni repechos, curvas ni bajadas.

Los ciclistas tomarán la salida en El Barraco, pasarán por San Juan de la Nava, donde se desviarán dirección a Navaluenga. Tendrán que salvar un rosario de curvas peligrosas y, si se atreven a levantar la mirada del asfalto, cosa difícil y comprometida, podrán observar un paisaje afrodisíaco, tupido de melocotonares que miran al disminuido cuadal del Alberche y a la majestuosa Sierra de Gredos. Desde Navaluenga, bordeando el curso del río, los corredores ciclistas se incorporarán a la carretera nacional Avila-Toledo, seguirán por el embalse de El Burguillo y por El Tiemblo, y se adentrarán

en una tierra de viñedos surcada por un trazado que exigirá la práctica de todos los desarrollos. Llegarán a Cebreros y, desde allí, tendrán que estirar sus piernas para escalar las pendientes que los ponga nuevamente ante El Burguillo. Seguirán por el Llano de las Viñas, El Monte y El Arroyo para dar el "esprint" final en El Barraco, donde estará situada la línea de meta.

Casi doscientas mil pesetas, entre premios y trofeos, se ponen a disposición de los sufridos y valientes ciclistas. Económicamente han colaborado varias firmas comerciales de El Barraco, Avila y provincia, que han hecho posible confeccionar una larga lista con los siguientes premios:

### CLASIFICACION GENERAL

1.º, 10.000 pesetas y trofeo. 2.º, 8.000 y trofeo. 3.º, 7.000. 4.º, 6.000. 5.º, 5.000. 6.º, 4.000. 7.º, 3.000. 8.º, 2.000. 9.º, 1.000. 10.º, 900. 11.º, 800. 12.º, 700. 13.º, 600. 14.º, 500. Del 15.º al 50.º clasificado, dieta de 500 pesetas, siempre que lleguen en el tiempo de control.

### CLASIFICACION DE CADETES

1.º, 4.000 pesetas y trofeo. 2.º, 3.000. 3.º, 2.000. 4.º, 1.000. 5.º, 900. 6.º, 800.

### CLASIFICACION LOCAL

1.º, 2.500 pesetas y trofeo. 2.º, 1.500. 3.º, 800.



Tras participar en la Vuelta a Burgos, a buen seguro que Angel estará en El Barraco LUMBRERAS

### COMBATIVIDAD

2.000 pesetas y trofeo.

### PREMIOS ESPECIALES

#### MONTAÑA

1.º, 3.500 pesetas y trofeo. 2.º, 2.500. 3.º, 1.500.

#### METAS VOLANTES

1.º, 3.000 pesetas y trofeo. 2.º, 2.000. 3.º, 1.000.

#### CLASIFICACION POR EQUIPOS

1.º, 5.000 pesetas y trofeo. 2.º, 2.000 y trofeo. 3.º, 1.000 y trofeo.

## En dos etapas

# El Tour del Porvenir pasará por Castilla y León

Valladolid. Efe.

El Tour del Porvenir pasará este año por la comunidad autónoma de Castilla y León los próximos 13 y 14 de septiembre, fechas correspondientes a las

etapas cuarta y quinta, respectivamente.

La cuarta etapa de esta carrera ciclista, que en la edición de 1986 discurrirá por varias comunidades autónomas españolas, se disputará el 13 de septiembre

entre Salamanca y Valladolid, con un recorrido de 113 kilómetros.

El día 14, la quinta etapa, de 198 kilómetros, cubrirá el trayecto Palencia-Vitoria, pasando por la provincia de Burgos.



Los arenenses se deben de volcar con su conjunto de baloncesto en esta Segunda División. ARCHIVO

## BALONCESTO

# "Con el Amigos del Baloncesto"

Arenas de San Pedro. Angel F. García Sastre.

Tras haber estado algunas temporadas en blanco en lo que se refiere a la participación de equipos abulenses en una categoría auténticamente nacional, como es la Segunda División; en esta temporada, que comenzará allá para el mes de octubre, se va a producir el debut en categoría nacional de un conjunto de nuestra provincia, un equipo que va a ser el abanderado de Avila allá donde se desplace.

Este club, que de la mano de Antonio Galindo y un grupo de "viciosos" del baloncesto ha conseguido, con no pocos esfuerzos y sufrimientos, un éxito que ni los más optimistas podían soñar cuando debutó en Tercera División en la temporada 83/84, tras haber logrado plaza de ascenso, junto con el Casa Social Católica, desde el foso de la competición provincial.

Tres temporadas en las que el Amigos del Baloncesto, de Arenas de San Pedro, ha enarbolado los pabellones arenense y abulense por las canchas de Castilla y León, con mejor o peor suerte, con buenos o malos resultados, pero ha estado allí, al pie del cañón.

Por fin, en la pasada liga 85/86 y haciendo caso del famoso adagio que dice: "a la tercera va la vencida", nuestros representantes consiguieron la hombrada tras mantenerse toda la competición en el grupo de cabeza. Una acertada política de fichajes y una excelente dirección lograron hacer llegar la nave a buen puerto. El ascenso estaba conseguido.

Tras la lógica euforia producida, llegó el momento de encararse con los problemas, de agarrar al toro por los cuernos y ver si será factible el jugar en dicha categoría.

La directiva del club decidió que valía la pena arriesgarse y confirmó a la Federación su presencia en la competición. En aquellos momentos, y como comentaron Mariví Pazos, como presidenta, y Antonio Galindo, como entrenador, a nuestro compañero L.M. Soto en estas páginas, no tenían ni un duro para encarar la temporada, pero en Arenas de San Pedro se han propuesto el tener

en marcha un equipo de baloncesto en Segunda División para esta temporada y lo van a conseguir. Difícil lo tienen porque el presupuesto, como para andar por casa, sin ningún tipo de florituras, ronda los cuatro millones de pesetas.

Es un gran reto al que se están enfrentando esa animosa directiva que preside Mariví Pazos, en primera instancia, y todo el pueblo de Arenas de San Pedro, con Tirso Tomás a la cabeza, en segunda.

Desde estas líneas hacemos un llamamiento a todos los organismos provinciales, así como a todas las entidades públicas y privadas para que apoyen, cada cual en la medida de sus posibilidades, a este grupo de gente maravillosa, enamorada del deporte, que pretende que nuestra provincia vuelva a sonar en el mundillo del baloncesto, como no lo ha vuelto a hacer desde la desaparición del Abula, que tantas satisfacciones diera a la gente del deporte de nuestra provincia.

Porque nuestra tierra se lo merece; porque el deporte, y en este caso concreto el baloncesto, tenga esa proyección competitiva que el nivel de base debe tener para que los chicos que comienzan a dar sus primeros pasos en estas actividades tengan una meta hacia la que orientar sus aspiraciones.

El Club Amigos del Baloncesto, no solamente es de Arenas de San Pedro, es patrimonio de toda la provincia, es cosa de todos el conseguir que este grupo de "pirados", como decía Antonio Galindo a EL DIARIO DE AVILA días atrás, logre su objetivo: jugar en Segunda División.

No los dejemos en la estacada, que sepan que cuentan con nuestro apoyo y nuestro aliento, para que podamos volver a tener un conjunto en Segunda División de nuestra provincia que sepan que estamos detrás de ellos, y con ellos lucharemos por el objetivo común: que el Club Amigos del Baloncesto pueda jugar esta temporada en la Segunda División; porque en Galicia, Asturias, Cantabria y Castilla y León habrá un grupo de hombres paseando el nombre de la provincia de AVILA.

## Felipe González ordenará una investigación sobre el SUGC aunque crea que "no existe"

Madrid. Lid.

Fuentes de la Guardia Civil prefieren no comentar "para no darle más importancia a las declaraciones del secretario general del Sindicato Unificado de la Guardia Civil (ilegal) que vincula al general Casinello con los grupos antiterroristas de liberación (GAL). Por su parte el presidente del Gobierno, Felipe González, afirmó que ordenará una investigación sobre el grupo, aunque dijo estar convencido de que el SUGC "no existe".

"Yo creo que no existe un sindicato ilegal de la Guardia Civil", afirmó González a la salida de su despacho con el Rey en el Palacio de Marivent. El presidente del Gobierno añadió que, en caso de que existiera este sindicato, está cometiendo varios delitos. Aún así dijo estar convencido de su inexistencia. Señaló que cualquier información sobre el sindicato ilegal "tiene un fundamento y una virtualidad cero".

En una entrevista publicada

por "Diario 16", realizada en Sevilla por el periodista Alfonso Domingo, el secretario general de este sindicato afirma: "sospechamos que el propio general Casinello ha tenido mucho que ver con la creación del GAL. Que nos legalicen si quieren y se querellen con nosotros, que iremos con la documentación y las pruebas que tenemos, que son muchas". Esta entrevista va ilustrada con una fotografía en la que se ve a cuatro guardias civiles de uniforme y con capuchas verde oliva.

El SUGC se opone a que Andrés Casinello sea nombrado director de la Guardia Civil para sustituir a José Antonio Saenz de Santamaría. El secretario de esta organización ilegal afirma a "Diario 16" que "no se ahora mismo, pero la Guardia Civil si ha tenido que ver con el GAL desde el momento de su creación. Es más, el sindicato tiene la sospecha de que el general de división Andrés Casinello ha tenido mucho que ver con ello".

## SUGC: "Flaco favor a la democracia si se nos trata de amordazar"

Madrid. Efe.

El clandestino Sindicato Unificado de la Guardia Civil (SUGC) afirmó hoy, en un comunicado, que "flaco favor se le está haciendo a la democracia en este país si se nos trata de amordazar".

El SUGC respondió así a las "alusiones que hace Felipe González sobre el sindicato que "se niega a polemizar" con el presidente del Gobierno. El "sindicato aunque ilegalmente, existe" destaca la nota.

El sindicato pide al presidente del Gobierno que "re-

considere su postura hacia el SUGC, pues a un demócrata no le corresponde cerrar la única puerta, la de la libertad, que 63.000 hombres con sus hijos y mujeres tan esperanzados estaban en que se les abriera".

La legalización del SUGC debería producirse, según el mismo portavoz, al amparo de la Ley de Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado, ya que la Guardia Civil "es un cuerpo de naturaleza militar, no de carácter, por lo que estamos dentro de la Ley".

## Muere un joven en Murcia tiroteado por la Policía Nacional

Murcia. Efe.

El joven Francisco Joaquín Cuadrado Martínez, murió anoche a consecuencia de los disparos recibidos hace unos días de un policía nacional, en una gasolinera cercana a Murcia, informó ayer un portavoz del hos-

pital donde estaba ingresado.

Cuadrado Martínez, que tenía 19 años de edad, y Juan José Martínez Bernabé, quien permanece ingresado en el hospital "Virgen de la Arrixaca", recibieron sendos disparos del policía nacional Juan Rodríguez Ortuño.

## El muro de Berlín cumple hoy 25 años

Berlín Oeste. Efe.

El muro de Berlín, que divide el sector oriental de los occidentales y que fue construido el 13 de agosto de 1961 por la República Democrática Alemana (RDA), cumple hoy 25 años de existencia.

En el acto que recordará el día de su construcción, en el Reichstag (parlamento alemán hasta la época nazi), participarán el canciller federal y presidente de los democristianos CDU, Helmut Kohl; el presidente de los socialdemócratas (SPD), Willy Brandt, en la oposición en Bonn; y el alcalde gobernador de Berlín Oeste, Eberhard Diepgen.

El muro simboliza desde ha-

ce un cuarto de siglo la división de Berlín, de Europa y de Alemania.

El presidente de EE.UU., Ronald Reagan, en una declaración distribuida ayer martes por la Embajada norteamericana en Bonn, propuso la celebración de conversaciones Este-Oeste para tratar de superar la división de la antigua capital alemana.

El presidente de EE.UU. afirmó que la "división de Berlín es tan efímera como la de Europa" y que "el muro sigue siendo tan terrible como al principio: una prueba trágica del fracaso de los regímenes totalitarios, así como la muestra más clara de la antinatural división alemana y de Europa".

## Reacciones ante las declaraciones de Solchaga sobre el paro y la economía sumergida

Madrid. Lid Mar Díaz Varela.

Las últimas declaraciones realizadas por el ministro de Economía en las que se ratifica en sus afirmaciones sobre las cifras del paro oficiales y la economía sumergida. Han originado una nueva oleada de respuestas entre las fuerzas políticas y sindicales, que han coincidido en la falta de rigor de Carlos Solchaga y en la exigencia de que el Gobierno ponga sobre la mesa los datos que ratifican las palabras del ministro y descalifican las cifras oficiales.

El sindicato socialista ha criticado la "falta de credibilidad" de las palabras de Carlos Solchaga y "el planteamiento poco riguroso del problema, que espera no se una campaña para preparar el terreno y desregular el mercado del trabajo", según manifestó en un comunicado hecho público a primeras horas de la tarde de ayer.

CC.OO. exigió también a Carlos Solchaga una "demostración de las cifras" que ha corregido desde Mallorca, "Los datos deben ponerse sobre la mesa, y si no que se calle el ministro", declaró Agustín Moreno, secretario de acción sindical de CC.OO. en una rueda de prensa.

Ambas centrales sindicales coincidieron en rechazar la propuesta del ministro de crear una comisión que estudie el problema del paro. Pues para ello ya funciona el INEM, y el INE, cuya

reforma reclamó una vez más CC.OO., insistiendo en la necesidad de conceder un estatuto de autonomía al Instituto Nacional de Estadística, que garantice su independencia del Gobierno. Agustín Moreno manifestó "que la intención del ministro en sus declaraciones es desviar la atención de la opinión pública del escándalo político que supone la ocultación de unas cifras con fines electorales".

En cuanto a la economía sumergida tanto UGT, como CC.OO. coincidieron en que la resolución del problema atañe directamente al Gobierno, y consideraron intolerable la pretensión del ministro de igualar las condiciones de trabajo en la economía sumergida y un puesto de trabajo fijo, dotado de una serie de garantías que no se pueden olvidar.

"La insistencia del ministro empieza a ser preocupante" a juicio de Rodrigo Rato, diputado de Alianza Popular, y añadió que "si la economía oficial disminuye, la economía sumergida aumenta, estamos caminando hacia el tercermundismo". En cuanto a los estudios prometidos por el Gobierno declaró, "no hace falta esperarlos", la economía sumergida es un hecho muy importante en España y prueba de ello es que sólo el 44 por ciento de los tres millones de parados cobran el subsidio de desempleo".

## El Gobierno del presidente Barco estudia la reanudación de relaciones con Cuba

Bogotá. Lid-Dpa.

El Gobierno del nuevo presidente de Colombia Virgilio Barco estudia la posibilidad de reanudar las relaciones diplomáticas con Cuba, según se anunció en fuentes oficiales.

La suspensión de relaciones con el régimen de Fidel Castro se produjo en marzo de 1981, después de que el entonces presidente liberal Julio César Turbay Ayala denunciara que Cuba estaba prestando ayuda y entrenando a guerrilleros del Movimiento 19 de Abril (M-19) de Colombia.

Durante los cuatro años del Gobierno de Belisario Betancur las relaciones entre funcionarios de la cancillería colombiana y el Gobierno de La Habana fueron "muy buenas y permanentes", aunque las relaciones diplomáticas siguen suspendidas.

El miércoles pasado el presidente Barco, en diálogo con corresponsales extranjeros acreditados en Colombia, mencionó la posibilidad de que su Gobierno estudie la reanudación de las relaciones diplomáticas con la isla caribeña.

## Un coche movido por energía solar llegó a Madrid

Madrid. Efe.

Un coche movido por energía solar llegó ayer por la tarde a Madrid pilotado por un equipo de investigadores de la Universidad de Cardiff (País de Gales).

El prototipo constituye un proyecto experimental, pesa 140 kilogramos, consume 190 vatios y cuenta con una estructura de fibra de vidrio en la que van insertas 300 células fotovoltaicas encargadas de captar energía solar para transformarla en energía eléctrica. Esta energía se acumula en una batería que a su vez alimenta a un motor eléctrico.

El vehículo salió de Atenas el pasado 21 de junio y ha recorrido el norte de Italia y el sur de Francia; en España ha pasado por Barcelona, Lérida, Zaragoza y Guadalajara y una vez abandonada Madrid se dirigirá hacia Lisboa por la carretera de Extremadura.

Los investigadores británicos, que se turnan cada cuatro horas en la conducción del vehículo, con capacidad para una sola persona y que alcanza una velocidad de 33 kilómetros por hora en terrenos llanos y con buen sol, son Bruce Cross, Mike Tough, Phil Taylor, James Hall, Ian Coeslake-Hill y Duncan Riddle, de la Universidad de Cardiff.

El vehículo, que ahorra energía y no contamina, es un proyecto aún incipiente que funciona mediante energía solar fotovoltaica, la cual puede tener aplicación en granjas unifamiliares y otros centros similares.



CASINO ABULENSE

AVILA

CLUB DE CAMPO

Día 14 de agosto a las 23,30 horas Gran Verbena amenizada por la Orquesta "NACAR".

Recordamos a todos los socios, que para evitar demoras en la entrada vayan provistos del Carnet.

Autobuses con salida de la Plaza de SANTA ANA. Avila, Agosto 1986; La Directiva.

Hergós

Paralela

Paseo San Roque, 16. Telf. 22 95 55 AVILA

comunica a sus clientes y amigos que finalizado el período de vacaciones, nos encontramos nuevamente a su disposición a partir del día 13 de agosto.

## El Gobierno español accedió a la deportación de "Txomin" a pesar de los intentos del PNV por evitarla

Madrid. Lid.

El Gobierno español dió su consentimiento para que Domingo Iturbe Abasolo, "Txomin", fuera deportado a Gabón después de que el presunto etarra, considerado como el número uno de la organización terrorista, se

El etarra se negó a iniciar conversaciones sobre otra propuesta distinta de la alternativa Kas que incluye el derecho a la autodeterminación, la salida de las fuerzas de Seguridad del Estado del País Vasco, la amnistía y la incorporación de Navarra a Euskadi.

Antes de proceder a su expulsión, las autoridades francesas habían solicitado una muestra de que Txomin estaba dispuesto a dialogar, motivada por las gestiones del Gobierno Vasco y del PNV ante Francia para evitar la expulsión de Txomin, a quien se considera como el dirigente de ETA más proclive al diálogo.

El Gobierno español estuvo en todo momento informado de este intento de concretar la voluntad negociadora de Txomin que, como no llegó a producirse aceleró la decisión francesa de su deportación a Gabón.

El Gobierno de Madrid comunicó al Gobierno vasco el 11 de julio la decisión francesa de la deportación

negara a dar muestras de su disposición a iniciar un diálogo, aunque fuera informal, que no se limitara exclusivamente a la alternativa Kas. Es la actitud de Txomin determinó que las autoridades francesas, con el beneplácito del Gobierno español procedieran a su expulsión de Francia, según el diario "El País".

de Txomin, tal y como había sido acordado en la entrevista secreta que mantuvieron en la Moncloa Felipe González y el lendakari Ardanza sobre el diálogo con ETA. Tras este anuncio, el Gobierno vasco y el PNV intentaron ante el Gobierno de Madrid y las autoridades francesas que no se procediera a la deportación de Txomin o que al menos se le deportara a Bélgica desde donde los contactos con los miembros de su organización podrían ser más fluidos, en orden a comunicar los resultados del diálogo.

Txomin acogió con incredulidad primero y después con indignación el anuncio de su expulsión de Francia y posteriormente comunicó a su esposa "haced todo lo posible, lo que sea, para evitar que me saquen de Francia".

Según "El País", los servicios de información españoles tuvieron conocimiento de todos los contactos mantenidos con el presunto etarra y reconocieron que en

anteriores ocasiones habían sido algunos agentes militares del CESID los que habían materializado los contactos con etarras. Los intentos más serios de diálogo entre el Gobierno y ETA se produjeron en el primer semestre de 1984, antes de que Barrionuevo lanzara su oferta de negociación con ETA previa entrega de las armas.

En aquellas reuniones participaron, al menos y por separado un diplomático español, un jefe del CESID y dos sacerdotes, uno español, jesuita y otro francés. "Txomin" planteó en aquella ocasión que las negociaciones se debían centrar en la alternativa KAS y que el interlocutor de esta no debía ser él, sino Eugenio Etxeberste, "Antxon", que fue expulsado hace dos años a Santo Domingo y posteriormente trasladado a Ecuador. En una segunda reunión "Txomin" señaló que no quería hablar con meros transmisores de mensajes sino con miembros de la Administración española.

## HB considera posible la negociación con ETA aunque no esté "Txomin"

Bilbao. Efe.

Herri Batasuna considera que la negociación con ETA sigue siendo posible, a pesar de la ausencia de Iturbe Abasolo "Txomin", dijo a Efe Jon Idígoras, dirigente de la coalición abertzale.

Por su parte, el PNV opina que Ricardo García Damborenea, secretario general del PSE-PSOE de Vizcaya, "estropea cualquier salida al problema de la violencia".

El dirigente abertzale Jon Idígoras explicó a Efe que "dentro de ETA hay una unidad de criterios respecto a la negociación y no cabe pensar que hay dos fracciones: los que defienden la negociación y los que la rechazan".

El diputado del PNV Iñaki Anasagasti respondió ayer a través de la oficina de prensa de su partido, a las afirmaciones efectuadas por el dirigente socialista vizcaíno Ricardo García Damborenea, que calificó de "fantasía mora" los posibles contactos de ETA con el gobierno central.

Idígoras indicó, a este respecto, que no podía afirmar ni desmentir dichos contactos, por carecer de información, pero aseguró que "hemos tenido noticias de que nunca han cesado los contactos del Estado con ETA y, por lo tanto, pensamos que esos contactos sí han podido continuar, aunque desconocemos con qué protagonistas".

El dirigente de HB piensa que no existen dificultades para contactar con ETA,

con Iturbe fuera de Francia, porque "si 'embajadores' del Gobierno español, entre ellos Jorge Argote, han ido al Gabón para dificultar el traslado de Txomin a Cuba, pueden hacer un viaje de ese tipo a otro sitio".

"El Gobierno —matizó Idígoras— tiene posibilidades de mandar una misión de 'embajadores de paz' para iniciar unos contactos.

Recalcó, por último, que "el Gobierno siempre ha tenido el tema de la negociación encima de la mesa", lo que quiere decir que algún día lo va a tener que coger con absoluta seriedad, y si no es ahora, será el año que viene".

El portavoz nacionalista en el Congreso, Iñaki Anasagasti, en respuesta a Damborenea, afirmó que "el hecho de que García Damborenea no sepa lo que ocurre bajo sus pies no es más que la demostración de que su único papel en la política vasca y estatal es la del provocador".

"Hombres como García Damborenea —subraya el diputado nacionalista— son los que estropean cualquier salida a los problemas con sus fanatismos, intransigencias e insultos".

"De haber vivido en los Estados Unidos en tiempos del secuestro de los funcionarios americanos en la embajada de Teherán —agrega— todavía aquellos secuestrados estarían sin libertad y, sin embargo, el gobierno más poderoso del mundo tuvo que negociar aquella salida".

## En julio descendió el paro en 7.313 personas

Madrid. Efe.

El paro registrado durante el pasado mes de julio disminuyó en 7.313 personas, lo que significa un descenso del 0,28 por ciento con respecto al mes de junio.

Fuentes del Ministerio de Trabajo informaron que la cifra total de desempleados registrados en las oficinas de empleo al finalizar el mes de julio ascendió a 2.645.053 trabajadores, lo que representa el 19,27 por ciento de la población activa española.

Las mismas fuentes subrayaron que julio ha sido el quinto mes consecutivo en que ha habido un descenso del paro registrado, que desde el mes de marzo ha caído en 165.292 personas.

En cifras absolutas, durante los siete primeros meses de 1986 el desempleo ha descendido en 86.452 personas, pues en diciembre de 1985 la cifra de desempleo se alcanzaba a 2.731.505 personas, mientras que el mismo periodo de 1985 el descenso fue de 36.700 parados.

## Líderes comunistas infiltrados en el Gobierno de Corazón Aquino

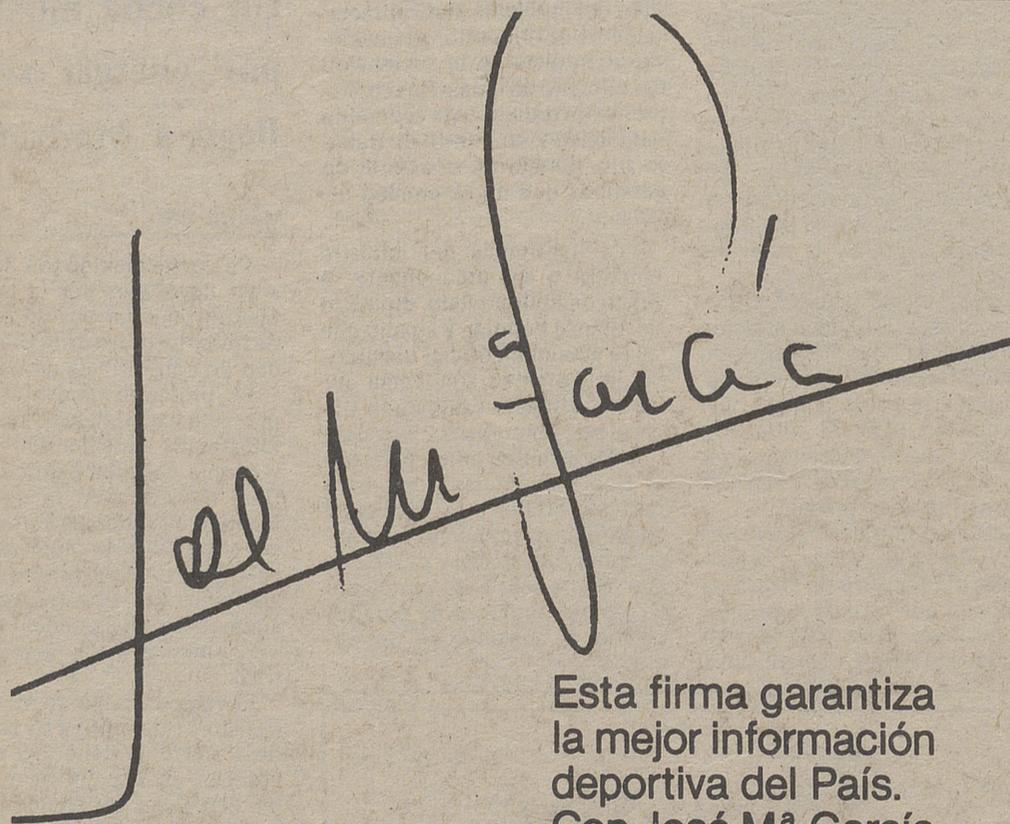
Manila (Lid/Los Angeles Times, Mark Fineman).

El ministro de Defensa filipino, Juan Ponce Enrile, ha denunciado que importantes líderes del partido comunista se han infiltrado en el Gobierno de Corazón Aquino ocupando cargos de poder a "nivel burocrático".

Enrile rehusó identificar a los líderes comunistas, pero dio detalles sobre sus cargos que, según él, van desde ayu-

dantes ejecutivos en "varios ministerios" del Gobierno a la presidencia de un comité presidencial sobre cooperativas de viviendas.

Citando información del servicio de inteligencia militar, preparada por el general Fidel Ramos, jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas, Enrile declaró que dos de los infiltrados eran miembros del Comité Central del Partido Comunista Filipino.



Esta firma garantiza la mejor información deportiva del País. Con José M.<sup>a</sup> García, claro está.



**ANUNCIOS BREVES • ANUNCIOS BREVES**

**ALQUILERES**

—Se alquila bar. Telf. 22 76 06.  
 —Se alquila piso sin muebles. Buena construcción. Céntrico. Teléfono 22 01 31.  
 —"Se alquilan: Nave para Almacén o similar de 300 m2. y patio de 900 m2., con entrada de vehículos, en la calle Solís, n.º 3, y, local comercial con servicios de 200 m2. en calle Cuartel de la Montaña, 15. Informes en GESTORIA VELASCO. Telf. 21 29 31.

**PISOS VENTA**

—Vendo piso céntrico, 140 m2., amplio salón, 5 dormitorios, terraza al Valle Amblés, mínima comunidad. **POMAR.** Tlf. 22 50 35.  
 —Vendo piso C/ Soria, 3 dormitorios, todo exterior, calefacción central. **POMAR.** Tlf. 22 50 35.  
 —Vendo piso, 4 dormitorios. Zona San Antonio, garaje y trastero, cómoda forma de pago. **POMAR.** Teléfono 22 50 35.  
 —Vendo piso, 4 dormitorios, soleado, 4 terrazas. 4.000.000. **POMAR.** Tlf. 22 50 35.  
 —Vendo piso a estrenar en San Roque, 4 dormitorios, garaje y trastero. **POMAR.** Tlf. 22 50 35.  
 —Vendo piso C/ Ntra. Sra. de Sonsoles, salón, 4 dormitorios. Sol. **POMAR.** Tlf. 22 50 35.  
 —Vendo piso C/ Arévalo, amplio salón, 4 dormitorios, armarios empotrados, acabados de lujo. **POMAR.** Teléfono 22 50 35.  
 —AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA **POMAR.** San Juan de la Cruz, 20, 3º-3.  
 —VENTA DE PISO. Telf. 22 02 82.

—2 pisos tipo chalet, jardín, piscina con placas solares, garaje, trastero. 22 63 27.

**TRABAJO**

—Se necesita empleada hogar interna para Segovia. Fines de semana libres. Telf. 22 14 34 de Avila.  
 —Se necesita empleada de hogar. Concertar entrevista. Teléfono 22 19 12.  
 —Se necesita empleada de hogar. Informes. Telf. 22 23 44.

—ASOCIACION BENEFICA precisa una persona introducida en la venta a domicilio, seria y responsable, capaz de hacerse cargo de delegación. Interesantes condiciones. Escribir, enviando relación detallada de trabajos anteriores y actual y aptitudes, al apartado 1142, de Oviedo.

**VENTAS**

—Se vende casa con jardín y huerta, en afueras Puente Adaja. Teléfono 21 13 68.  
 —Vendo participaciones ACOR, 8 Tn. Telf. (923) 25 24 42 (de 3 a 5).  
 —Vendo local en zona muy comercial. Razón: San Pedro Bautista, 5.  
 —Vendo tienda totalmente instalada y en funcionamiento en Multi-Tienda. 21 26 58.

**VENDO CASA CUADRA Y HUERTO TODO UNIDO**

de 6.000 m2., en zona de Gredos, en Zapardiel de la Ribera. Buen Precio. Llamad al Teléfono (924) 31 91 43.

**HAZTE DONANTE DE SANGRE LLAMA AL 22 - 60 - 50**

**Ginecología**

**El veinte por ciento de las mujeres de clase acomodada padece vaginitis**

Barcelona, por Deborah Hap, de Efe.

El veinte por ciento de las mujeres de clase acomodada tienen síntomas de vaginitis, dijo a Efe el doctor Miguel Ferrer, jefe de la Unidad de Enfermedades de Transmisión Sexual del Instituto Dekeus.

Estas mujeres, que acuden a consultas médicas privadas y desdennan la Seguridad Social, padecen algún tipo de infección ginecológica ignorada, ya que existen algunas enfermedades de transmisión sexual que son asintomáticas, informó el doctor Ferrer.

Las afecciones más comunes entre las barcelonesas de la clase acomodada son las producidas por chlamydia y hongos, seguidas de gardnerellas, trichomonas, condilomas, herpes y gonococia, enfermedades diferentes a las que afectan a las mujeres de clase media-baja.

La chlamydia es una infección provocada por una bacteria que, en el ochenta por ciento de los casos, no ocasiona ninguna molestia a la paciente, pero que debe ser tratada para su completa curación.

Investigaciones recientes realizadas por especialistas vinculan esta infección con problemas de esterilidad e infertilidad, subrayó Miguel Ferrer.

"En el treinta por ciento de las esterilidades tratadas en el Instituto Dekeus estaba presente esta bacteria, que suele ocasionar inflamación en las trompas de Falopio", aseguró el ginecólogo.

Los hongos, que se pueden reconocer porque el flujo adquiere un aspecto parecido al yogur, suelen darse con más frecuencia en mujeres embarazadas, debido a los cambios hormonales, o que se medican con antibióticos.

La infección por hongos no se considera actualmente una enfermedad exclusiva

de transmisión sexual, según se acordó en el último congreso de este tipo de enfermedades celebrado en París el pasado mes de junio.

El jefe de la Unidad de Enfermedades de Transmisión Sexual del Instituto Dekeus informó de que el herpes genital es una infección producida por un virus que provoca la aparición de úlceras en la región genital y que suele ir acompañado de un intenso dolor.

Para el doctor Ferrer, es necesaria la periódica realización de exploraciones ginecológicas, ya que con ellas se pueden detectar cánceres incipientes y otras enfermedades.

"Las mujeres menores de 40 años —apostilló—, son las que están más mentalizadas sobre esta necesidad y las más regulares a la hora de acudir al ginecólogo, mientras que las mayores de 40-45, generalmente, sólo acuden cuando tienen algún problema".

Los medicamentos y tratamientos actuales permiten erradicar, indicó Ferrer, la gran mayoría de las enfermedades de transmisión sexual en un período de tiempo no superior a las cuatro o cinco semanas.

No obstante, el especialista del Instituto Dekeus advirtió que hay algunos casos, como las mujeres afectadas por herpes o el SIDA, ante los que sólo existen tratamientos paliativos.

El laboratorio municipal del Ayuntamiento de Barcelona también realizó una investigación sobre las enfermedades ginecológicas en mujeres asistidas en centros de planificación familiar, pertenecientes a clases media-baja, cuyos resultados se hicieron públicos recientemente.

En este estudio se detectó que las infecciones más frecuentes estaban motivadas por la candida albicans, a la que seguían las gardnerellas vaginales y las trichomonas.

**OFERTAS**

**ELECTRONICA AVILA**

TV COLOR - VIDEO SANYO - SONY - ITT NATIONAL PANASONIC  
 Avda. José Antonio, 15  
 Teléfono: 22 33 33 AVILA

**Ayuda a construir el primer censo nacional de diabéticos que realiza la CRUZ ROJA ESPAÑOLA**

Facilitanos tu dirección para enviarte periódicamente información sobre actividades, cursos, programas de educación, novedades y avances en el tratamiento de la diabetes.

Juntos seremos más eficaces.

NOMBRE		
DIRECCION		
CIUDAD	D.P.	PROVINCIA

**LAGE** LUCHA ANTIDIABETICA DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA  
 INSTITUTO DE DIABETOLOGIA  
 Infanta Mercedes, 26 • 28020 Madrid

*Si conoces algún diabético, hazle llegar este mensaje.*

La inserción de este anuncio se realiza con la colaboración desinteresada del medio informativo.

**ANUNCIOS POR PALABRAS A TRAVES DEL CORREO**

Si usted desea anunciarse en esta sección, puede hacerlo de dos formas:

- 1.—Mediante una Agencia de Publicidad.
- 2.—Directamente desde su domicilio, utilizando el boletín adjunto y enviándolo a EL DIARIO DE AVILA. Publicidad. Plaza de Santa Teresa, 12. 05001 - AVILA

**BOLETIN DE INSERCIÓN**

Nombre y apellidos.....  
 Dirección..... Teléf.....  
 Población.....

**TEXTO**

(escriba con letra clara o a máquina)

.....  
 .....

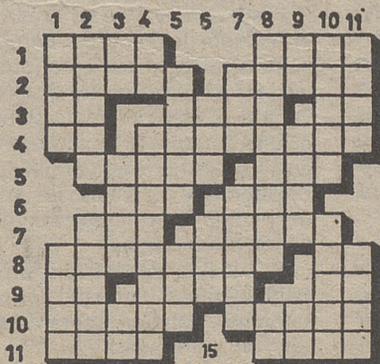
Días de publicación.....  
 Total palabras.....

**COSTE DEL ANUNCIO**

Precio por día: 370 ptas. (10 palabras, mínimo).  
 Cada palabra más: 37 pesetas.  
 Calcule el importe e incluya en el envío resguardo de giro postal o talón nominativo a favor de EL DIARIO DE AVILA.

**PASATIEMPOS —POR YAYO**

**CRUCIGRAMA NUMERO 15**



**HORIZONTALES.**—1: Anheló. Vacilación.—2: Hechiceras. Figurado, timbre de la voz.—3: Asistid. Redil. Repetido, quejumbroso.—4: Nota musical. Oriundo.—5: Plural, gaseosa. Arbol de Costa Rica.—6: Cualidad. Yunque de platero.—7: Guarismo. Rinocerontes unicornios.—8: Dadvivo. Matrícula castellana.—9: Artículo. Retrocede. Repetido, expresa la risa.—10: Particiones. Provocan.—11: Roturar. Brisa.

**VERTICALES.**—1: Agarrad. Apetito desordenado.—2: Canciones portuguesas. Inferior.—3: Símbolo de la plata. Dios escandinavo. Símbolo del tantalo.—4: Negación castiza. Sufrir.—5: Manosean. Cuadrúpedo doméstico.—6: Vosotros. Arbusto buxáceo.—7: Pintor español. Valorar.—8: Exquisito. Interjección.—9: Nota musical en desuso. Tela sutil. Pronombre personal.—10: Perjudiques. Escarificar.—11: Afa desplumada. Hueca.

**SOLUCION AL NUMERO ANTERIOR**

1: Del. Gis.—2: Atas. Memo.—3: Segur. Liman.—4: Ro. Ena. In.—5: Sabedor.—6: La. Et.—7: Botaron.—8: Pi. Ida. Ob.—Pudor. Sagaz.—10: Olor. Laja.—11: San. Lor.

Según carta enviada por el embajador español a la Corporación Municipal abulense

## El Ayuntamiento de Pasto (Colombia) quiere el hermanamiento de esta ciudad con Avila el próximo año

Coincidiría con el 450 aniversario de la Fundación de la ciudad andina

Avila. F. Javier Santero.

La ciudad de Pasto, capital del Estado colombiano de Nariño desea finalizar su hermanamiento con la ciudad de Avila el próximo año, al cumplirse el 450 aniversario de su Fundación. Así lo ha manifestado el concejal del Ayuntamiento de Pasto, Emiliano Díaz del Castillo según carta recibida en el Ayuntamiento de Avila y firmada por el embajador de España en Colombia, Manuel García Miranda.

### DESDE HACE NUEVE AÑOS

San Juan de Pasto y Avila comenzaron los trámites para realizar su hermanamiento en el año 1977. En mayo de aquel año en el Ayuntamiento de la localidad colombiana se tomó la decisión de declarar a Avila ciudad hermana de Pasto. En el acuerdo se decía también que cuando el Ayuntamiento de Avila tomara similar resolución, se propondría al alcalde de Avila "que se suscriba un acta en la que conste la común voluntad de las dos corporaciones, la cual será firmada en sendos ejemplares por los señores Alcalde de Avila, Presidente de su Ayuntamiento, Alcalde de Pasto y Presidente del Honorable Concejo Municipal de esta última ciudad".

Este acuerdo fue tomado por el Ayuntamiento de Avila, por unanimidad, el 27 de julio de 1977. El acuerdo era transmitido a Emiliano Díaz del Castillo, en Bogotá, y ratificado en posterior pleno de veinte de abril del setenta y ocho. En el citado acuerdo se facultaba al alcalde, Fernando López Muñoz, para que realizara "cuantas gestiones sean precisas a fin de que ambas corporaciones hermanas puedan suscribir en su día el acta en que conste la voluntad común de las dos Corporaciones comprensiva del hermanamiento de las dos ciudades".

Sin embargo, desde entonces, ningún nuevo paso significativo fue dado por ninguno de los dos ayuntamientos implicados. Todo ello a pesar de que por el Ayuntamiento de Avila se admitían las "poderosas razones" que se esgrimían por los colombianos para el hermanamiento y se decía seguir la "orientación tradicional mantenida en los Congresos Hispanoamericanos de Municipios celebrados, en los que de forma constante se aconseja a las ciudades de España y América el hermanamiento, como medio seguro de difusión de la cultura Hispanoamericana y de fortalecimiento de los lazos históricos y culturales entre las Ciudades Americanas y las de la Madre Patria.

FAMILIARES DE LA SANTA, PRIMEROS POBLADORES DE PASTO

Como en la mayor parte de

los hermanamientos entre ciudades, el que se hace entre Avila y Pasto se basa en razones, que de alguna manera enlaza a ambas poblaciones y ambos pueblos en la historia. Para este caso, concretamente, se señala el hecho de que algunos familiares de Santa Teresa de Jesús fueron pobladores de la citada ciudad de Pasto: cinco hermanos y varios primos. Otra de las razones es el afecto a España que siempre ha existido en ese Departamento de Nariño. Así lo hace constar también el embajador de España en la carta dirigida al Ayuntamiento en la que señala que Nariño fue el último Departamento de Colombia en adherirse a la independencia de este país y que en él la tradición española "constituye un elemento de singularidad que llena de orgullo a sus habitantes".

### ARGUMENTOS PARA EL VINCULO

El texto con las argumentaciones para el Hermanamiento del Concejo Municipal de Pasto señala lo siguiente:

"Que de los siete hermanos de la Doctora de la Iglesia Católica Santa Teresa de Jesús que vinieron a América en el Siglo XVI, cinco fueron vecinos de la ciudad de San Juan de Pasto, a saber: don Hernando, don Pedro y don Agustín de Ahumada, don Lorenzo y don Jerónimo de Cepeda. Que, además, fueron vecinos de la ciudad de San Juan de Pasto algunos primos de la doctora de la Iglesia Santa Teresa, entre los que se destaca don Hernando de Cepeda.

Que el Capitán don Hernando de Ahumada fue uno de los primeros pobladores y vecinos de Pasto y como a tal el Cabildo le adjudicó tierras en Mojombuco (Rosal del Monte), en el Municipio de Buesaco y tuvo su casa en la esquina Sur de la Plaza Mayor, hoy Plaza de Nariño. Fue Regidor Perpetuo, Alcalde y Teniente de Gobernador Justicia Mayor. Fundó su hogar en Pasto y tras una vida de merecimientos y servicios, murió en esta ciudad en Enero de 1565 y fue sepultado en la Capilla de San Miguel de la Iglesia Matriz, hoy llamada Concatedral de San Juan Bautista.

Que el Capitán don Pedro de Ahumada fue vecino de Pasto y como a tal el Cabildo le asignó tierras en los Ejidos, Botana y Jamondino y su casa lindaba con el Convento de la Merced. Casó en Pasto y fue Regidor, Mayordomo del Hospital de la Madre de Dios, Padre de Menores y adelantó la construcción de un molino.

Que los Capitanes don Lorenzo y don Jerónimo de Cepeda fueron también vecinos de Pasto a raíz de la desgraciada Batalla de Iñaquito contra Gonzalo Pizarro.

Que el Capitán don Agustín de Ahumada, quien figura co-

mo uno de los más valerosos conquistadores en tierras de Perú y Chile, fue igualmente vecino de Pasto en donde dejó descendientes, uno de los cuales dio su apellido como nombre a la sección Ahumada, en el Municipio de Guaitarilla.

Que el primo de la Insigne Santa y Doctora, el Capitán don Hernando de Cepeda, fue uno de los pobladores cuando la fundación de Pasto, en donde formó su hogar y sirvió los más altos cargos, desde Regidor, Tesorero de la Real Hacienda y Facor, hasta Teniente de Gobernador Justicia Mayor y Teniente de Gobernador General de la Gobernación de Popayán.

Que tanto los hermanos como los primos de Santa Teresa, que fueron vecinos de Pasto, se distinguieron por su espíritu justiciero y humanitario con los indígenas.

Que los hechos antes considerados y particularmente el que reposen los restos del Capitán Hernando de Ahumada en la Capilla de San Miguel de la Concatedral de San Juan Bautista de Pasto, son parte de la historia de la ciudad que debe relievase.

Que las circunstancias de haber sido la ciudad de Avila, en España, cuna de la Doctora de la Iglesia Santa Teresa de Jesús, de sus hermanos y primos, que varios de ellos fueron pobladores y vecinos de San Juan de Pasto y el reposar los despojos de los Capitanes don Hernando de Ahumada y don Hernando de Cepeda en la Capilla de San Miguel de la Concatedral de San Juan Bautista, establecen singulares vínculos espirituales entre las dos ciudades.

Que nuestros antepasados tuvieron particular afecto a España y rubricaron con sacrificios y sangre su lealtad en gesto que hoy comprenden y admiran historiadores y críticos.

Que es propósito común fortalecer los vínculos espirituales entre los pueblos de Hispanoamérica y España, la Madre Patria común, como se patentizó con la visita hecha a Colombia por sus Majestades los Señores Reyes de España don Juan Carlos y doña Sofía y el afecto con que fueron recibidos por el Gobierno de Colombia y las ciudades de Bogotá y Cartagena".

Pasto es una ciudad situada al suroeste de Colombia, enclavada en el departamento (provincia) de Nariño, del que es capital. El departamento tiene 33.268 kilómetros cuadrados y está situado entre las cordilleras occidental y central de los Andes; tiene una población de 226.000 habitantes.

El alcalde de Avila, y probablemente el Pleno del Ayuntamiento, deberán ahora decidir si se materializa a través de la firma del acta, este hermanamiento con la ciudad sudamericana.

# EL DIARIO DE AVILA

Fundado en 1898

Edita: Diario de Avila, S.A.

Depósito Legal: AV-5-1958.

Número: 27.605

Redacción, Administración y Talleres:

Plaza de Santa Teresa, 12. 05001 AVILA.

Teléfonos: 212640 - 212762 y 212793.

## HORA DE CIERRE

### Aplicada la Ley Antiterrorista a un detenido en Hernani

San Sebastián. Efe.

Francisco Yuste, detenido ayer en Hernani por la Guardia Civil, se encuentra incomunicado, al aplicársele la Ley Antiterrorista, en dependencias de este cuerpo en San Sebastián, informaron hoy las Gestoras pro-Amnistía.

Yuste fue detenido junto a los hermanos Alberto y José Antonio Bereziartúa a las tres y media de la madrugada de ayer, cuando regresaban a sus domicilios de Hernani, después de haber participado en

las fiestas de San Sebastián.

Los hermanos Bereziartúa fueron puestos en libertad sin cargos, tras cuatro horas de detención en la Comandancia de la Guardia Civil de la Avenida de Zumalacárregui, mientras a Francisco Yuste se le aplicó la Ley Antiterrorista, según comunicaron las autoridades policiales a familiares que acudieron a interesarse por su persona.

El Gobierno Civil de Guipúzcoa no ha facilitado información sobre estas detenciones.

### Tres ministros asisten hoy a la representación del misterio de Elche

Elche (Alicante). Efe.

Tres ministros asistirán hoy al ensayo general del "Misteri d'Elx", un drama sacro-lírico del siglo XIII que escenifica la muerte y Asunción de la Virgen María.

Los ministros de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, de Educación, José María Maravall; y el de Cultura, Javier Solana, estarán hoy en Elche, invitados de honor del Patronato del Misteri.

Los musicólogos conside-

ran al "El Misteri d'Elx" como la primera pieza musical de la que se tiene conocimiento, cuyo texto y partitura, totalmente en valenciano antiguo, se conservan sin alterar su esencia.

Una bula del Papa Urbano VIII en 1632 autorizó la representación de la obra en el interior de la basílica de Santa María de Elche, y tres siglos después, en 1950, Pío XII elevó a la categoría de dogma las escenificaciones del "Misteri".

### Compras soviéticas pueden ayudar a la industria naval española

Madrid. Efe.

Las compras de buques por parte de la Unión Soviética pueden resultar muy beneficiosas para la industria naval española, dijo a Efe Pedro Lerandi, presidente de la división naval del INI.

"En la actual crisis de la

construcción naval, por falta de encargos, la URSS puede convertirse en un cliente estable por el dinamismo de su economía", añadió.

Lerandi informó que se está estudiando la posibilidad de construir para la marina soviética una serie de barcos pesqueros.

SEAT R. YUSTE S.A.



EL LUJO DEL SANTANA



ES EL LUJO SENSATO

"VISITENOS"

Ctra. de Burgohondo, s/n.  
Teléfono 22 03 16  
AVILA